

CENTRI OTTICI RANIERI

Il meglio per i tuoi occhi
San Sebastiano al Vesuvio
 Via Roma 9-11 | Tel. 081-7712522
 sansebastiano@centriotticiraniei.it

Mensile di informazione Novembre 2014

L'ORA VESUVIANA

www.loravesuviana.it

LA VOCE LIBERA SOTTO IL VULCANO

CENTRI OTTICI RANIERI

Il meglio per i tuoi occhi
Sant'Anastasia
 Viale Europa 8 | Tel. 081-5303252
 santanastasia@centriotticiraniei.it

Ercolano | Portici | San Giorgio a Cr. | San Sebastiano | Massa di Somma | Pollena Trocchia | Cercola | Volla | Sant'Anastasia | Somma V. | Ottaviano | Pomigliano d'Arco | Napoli

Rischio Vesuvio: senza piani ...



Tutto in alto mare. E soprattutto, tutto troppo poco chiaro. La questione dell'emergenza Vesuvio, business per speculatori (vedi l'area Acerrana e Nolana), spauracchio per politici catastrofisti e per tutta una serie di vincoli (spesso finiti nel dimenticatoio) tiene ancora banco. Ultima notizia, in ordine di tempo la totale assenza per i Comuni (aumentati in numero e come per magia anche indensità di abitanti) dei Piani di evacuazione, nonostante i finanziamenti elargiti e promessi dalla Regione.

pag 16 e 17

NAPOLI

Baby spacciatore ripudia la mamma: "sei infame"
 a pagina 3

CAMPANIA

Pd, faida delle primarie e l'attesa Renzi
 alle pag 4 e 5

Chi mette di fare pubblicità per risparmiare soldi è come se fermasse l'ologio per risparmiare il tempo.
Henry Ford

25.000 Copie Gratuite Distribuite in 12 Comuni + Napoli

Publicizza la tua attività commerciale

L'ORA VESUVIANA
 LA VOCE LIBERA SOTTO IL VULCANO

info: 081 5308119 - 338 3284746
 commerciale@loravesuviana.it

Caffè DEL PELLEGRINO

caffè **TORALDO**
 Neapolitan espresso and Italian life style

**CAFFETTERIA
 PASTICCERIA
 ROSTICCERIA
 SALA THE
 CHALET**

WiFi P

All'interno del Santuario di Madonna Dell'Arco Sant'Anastasia (NA)
 Tel. 081 898.22.42

Sisal Matchpoint
 IL PUNTO VINCENTE DEL GIOCO
 SCOMMESSE SPORTIVE IPPICHE
 AMPIA SALA SLOT
 VIA MADONNA DELL'ARCO 389
 Sant'Anastasia (NA)



FUOCHI VESUVIANI

Si scrive San Vito al Vesuvio: piccola frazione del comune di Ercolano, le cui strade conducono alla vetta dell'imponente vulcano. Si legge "Terra dei Fuochi" sotto il Vulcano.
 Striano a pag. 23

SOMMA V. Intervista a Di Matteo a pagina 9

POMIGLIANO Crisi in casa Russo a pagina 7

VOLLA Manfellotti: "Guadagno ha fallito" a pagina 15

Frie' n' 'Fuie



La strada è il luogo in cui s'incontra il cuore gastronomico di un paese, tra carretti, chioschi, profumi invitanti e chiacchiere della gente. E' questa la filosofia di Vincenzo Di Fiore.
 Porsenna a pag. 27

Richiedi consulenza e preventivi gratuiti

ISIDE

DISINFESTAZIONE - DERATTIZZAZIONE
 DISINFEZIONE - MONITORAGGIO
 INFESTANTI - PEST PROOFING
 DISERBO CHIMICO - PULIZIE CIVILI E INDUSTRIALI - MANUTENZIONE VERDE

Numero Verde
 800-926432

MAIL info@isidedisinfestazioni.it WEB www.isidedisinfestazioni.it

LOUNGE APERITIF BAR

Village

VIA M. FALCONI, 1/3 - SAN SEBASTIANO AL VESUVIO (NA)
 INFO: 081 7716035 / MOBILE: 339 8099359

VILLAGE LOUNGE APERITIF BAR

SPORT Tutto il Calcio sotto il Vesuvio.
 a pagina 30

EVENTI Merone interpreta Eduardo.
 a pagina 29

GUSTO Pappes, porcini e salsiccia
 a pagina 31

Per non dimenticare Franco Landolfo, ecco tutti i premiati della terza edizione



Franco Landolfo per una serie di giornalisti (ormai non più) giovani, è stato un bel punto di riferimento. E il premio in suo onore, giunto in modo serio e appassionato alla sua terza edizione ne è la riprova di quanto i sacrifici e l'impegno di Geppina (a destra nella foto con Cristina Liguori), come il papà giornalista, siano importanti in questo mestiere. Al premio è associato il corso di formazione professionale dal titolo "Franco Landolfo e la deontologia" con un intervento di Ferruccio Auletta, professore di diritto processuale civile all'Università degli studi di Napoli "Federico II". Ecco i premiati: PREMIO (CARTA STAMPATA) ex aequo "Piante antiscorie nella Terra dei fuochi" di Valeria Chianese (Avvenire) "Scoppia l'alveo dei Camaldoli, ondate di immondizia in mare" di Nello Mazzone (Il Mattino) PREMIO (RADIO-TELEVISIONE) ex aequo "Semina di morte nel Parco del Vesuvio. L'altra terra dei fuochi" di Giuseppe Porzio (Canale 8) "Un pomeriggio coi militari nella terra dei fuochi" di Cristina Liguori (Teleclubitalia-Canale 98) Menzione speciale "La buona Terra dei fuochi" di Katuscia Laneri (Special KL) PREMIO (INTERNET E FOTO/VIDEO REPORTAGE) ex aequo "Napoli, case popolari fatte di eternit: l'amianto scoperto dagli sciacalli" di Pierluigi Frattasi (Il Fatto quotidiano) "Rifiutarsi" di Mariano Fellico (Internapoli) Menzione speciale "I cambi d'abito del Vesuvio" di Roberta De Maddi (Huffington post) "La Campania al top della green economy" di Ciriaco Viggiano (Inchiestronline). Il premio è a cura dell'Ordine dei Giornalisti della Campania, del quotidiano "Roma" e dell'Arga Campania. La giuria è composta dal presidente dell'Ordine dei giornalisti (Ottavio Lucarelli), dai direttori del quotidiano "Roma" (Antonio Sasso e Pasquale Clemente), dai vertici di Arga Campania (Geppina Landolfo, Gianpaolo Necco e Antonella Monaco). Ancora Grazie Franco!

p.p.

Voglio fare il Presidente come Sandro Pertini

Ho scoperto da pochi giorni, prima di compier gli anni che il Presidente del Consiglio dei Ministri Matteo Renzi ha solo un anno più di me. Non ho scoperto di non essere il presidente del consiglio nello stesso momento, figuriamoci, ma un po' sta cosa mi ha fatto pensare. Mi ha fatto pensare ai miei quadri, ai miei tre cani, alle mie foto, alle mie birre con gli amici, alle corse in moto e a quegli sguardi importanti che purtroppo non incrocerò più. Io non incontro Obama, Angela Merkel o Manuel Walls, sia chiaro e magari (anche senza il magari) non sarò stato il figlio supersonico che avrebbero voluto i miei genitori. Però a una cosa, a quasi 38 ci tengo. Non dico cazzate. Nel senso che io il Presidente del Consiglio proprio non potrei farlo, perchè immagino Matteo (diamoci del tu, va) ne dica abbastanza. Sarà per il ruolo, sarà il carattere, ma se proprio dovessi essere un Presidente: o della Repubblica come Pertini o di una squadra pugilistica.

Paolo Perrotta



L'Editoriale di Salvatore Esposito

Rischio Vesuvio e Gori, le amnesie dei sindaci vesuviani

Un territorio senza governo. Questa è l'impietosa fotografia che andrebbe scattata alla città vesuviana. Dall'emergenza delle emergenze, il rischio Vesuvio, al brutto pasticciaccio di cui è protagonista anche l'Ente sarnese-vesuviano (costituito dai sindaci vesuviani) che da solo rappresenta il 51% delle quote della Gori spa. Andiamo con ordine. Di recente l'assessore regionale alla Protezione civile Edoardo Cosenza ha inviato una lettera ai sindaci vesuviani per ricordare loro che un "rischio Vesuvio" esiste sempre e che i cittadini vesuviani hanno diritto ad essere informati sui possibili piani di fuga in caso di eruzione. Purtroppo le fasce tricolore vesuviane dedicano molte delle loro energie sul come posizionarsi alle prossime elezioni regionali e si dimenticano della convivenza con lo Sterminator Vesevo. Non meglio è stato fatto nella gestione della questione "bollette pazze" della Gori, prima votano (a ragione!) il ripianamento dei debiti della società e poi (qui l'errore) si sono dimenticati della faccenda fino a quando nelle case dei vesuviani sono arrivate le famose bollette pazze.



Non essere giù perché la tua donna ti ha lasciato: ne troverai un'altra e ti lascerà anche quella.

Charles Bukowski

L'ORA VESUVIANA

Reg. Stampa Trib. Nola
n. 106 del 29/10/2003

Editore
Vesuvio Hub

Direttore Responsabile
Paolo Perrotta

Direttore Editoriale
Salvatore Esposito

Direttore Commerciale
Antonio Mengacci

Redazione

Via Guindazzi 39
80040 Pollena Trocchia (Na)
Tel. 3382279922
loravesuviana@gmail.com

Pubblicità

081 5308119 - 3383284746
commerciale@loravesuviana.it

Stampa: S.G.E. - Acerra (Na)

Tiratura n. 25.000 copie gratuite
Chiuso in stampa il 20 novembre 2014
Le collaborazioni sono a titolo gratuito

Quotidiano on-line:

www.loravesuviana.it

Questo giornale non gode dei contributi per l'editoria

Ciriello
CAMICIE SU MISURA
CUCITE A MANO

www.ciriellocamiceria.it
Via Giordano, 14 - Pollena Trocchia (Na)
Tel e fax 081 8971400

Publicizza la tua attività commerciale
25.000 Copie gratuite
Distribuito in 12 Comuni + Napoli

L'ORA VESUVIANA
LA VOCE LIBERA SOTTO IL VULCANO

Info: 081-5308119 - 338-3284746
commerciale@loravesuviana.it

Centro Copie Eliografica Sprint

STAMPA DIGITALE - PLASTIFICAZIONI
SERVIZIO PLOTTAGGIO A COLORI
STAMPE SU CARD MAGNETICHE
ELIOGRAFIA - SERVIZIO FAX
ARTICOLI TECNICI - CANCELLERIA
PRODOTTI PER UFFICIO
FOTOCOPIE B/N E A COLORI TUTTI I FORMATI
Corso Domenico Riccardi, 5/7/9 - Tel/Fax. 081.5550007
Cercola (Na) e-mail: esprint@libero.it



Vesuvio, arte e moda di scena al Tunnel Borbonico di Napoli

Arte, moda e performance live al Tunnel Borbonico. Domenica 30 novembre dalle ore presso il Parcheggio Morelli di Napoli la sesta edizione di "Arte e Moda prendono forma". Il tema della serata sarà "Napoli vulcanica", un tema

che metterà i riflettori su uno dei simboli più importanti di Napoli: il Vesuvio visto da più punti di vista. La performance artistica, la sfilata di moda: tutto vulcanicamente.

Baby spacciatore a 16 anni ripudia la mamma che collabora con la giustizia "Sei un'infame!"

La madre è entrata nel programma di protezione dei pentiti, il figlio 16enne non ha voluto seguirla. E quando è stato arrestato perché trovato in possesso di droga, nell'aula del tribunale dei minori ha inveito contro la donna, dandole dell'infame e dicendo di non considerarla più come sua madre.



A raccontare la vicenda è il quotidiano Cronache di Napoli. Protagonista è Davide, nome di fantasia, 16 anni compiuti il mese scorso. Il padre è in carcere per una storia di stupefacenti; la madre in passato lo aveva aiutato nello spaccio di droga, poi ha deciso di collaborare con la giustizia e da allora

vive in una località protetta. Il figlio minore avrebbe avuto diritto a seguirla, ma si è rifiutato ed ha continuato a vivere a Ponticelli. Il 24 ottobre Davide è stato arrestato nel rione Conocal dai carabinieri che lo han-

no trovato in possesso di venti dosi di marijuana da spacciare. Il giorno dopo è stato giudicato dal tribuna-

le per i minori di Napoli e, in quella circostanza, il magistrato ha provato nuovamente a fargli accettare la strada dell'ingresso nel programma di protezione. A questo scopo è stata convocata in aula la madre: chi era presente alla scena racconta che la donna, in lacrime, ha più volte supplicato

Davide di cambiare vita e seguirla. Il 16enne però non ha voluto sentire ragioni, si è alterato ed ha cominciato a urlare contro la madre, "sei un'infame, vai via". Alla fine è stato condannato a 10 mesi, che sta scontando in una comunità di recupero lontano dalla Campania. Al ritorno, ha giurato di voler tornare nel suo rione, avanzando prima delle roccaforti del clan Sarno di Ponticelli, oggi gestione quasi autonoma di piccoli spacciatori oggi diventati boss. Proprio nel rione Conocal, a metà strada tra Ponticelli, Volla e Cercola, si sta consumando una faida per la gestione della vendita degli stupefacenti. Gli ex gregari dei Sarno, prima coalizzati, oggi fanno cartello. E la guerra tra i D'Amico e i De Micco ha distrutto anche i rapporti tra madre e figlio.

Paolo Perrotta



Napoli, sciopero generale della Fiom

"Lavoro, legalità, uguaglianza, democrazia". Queste le parole d'ordine della manifestazione promossa per venerdì 21 novembre a Napoli in occasione dello sciopero generale dei metalmeccanici della Fiom. Il corteo partirà alle ore 9,30 da piazza Mancini per raggiungere piazza Matteotti, dopo aver attraversato Corso Umberto I, piazza Bovio, via Sanfelice e via Diaz. Sul palco gli interventi del segretario confederale Cgil Franco Martini e del segretario generale nazionale Fiom, Maurizio Landini che saranno preceduti dalle testimonianze del mondo del precariato, della salvaguardia ambientale e da un delegato Fiat di Pomigliano. Circa ventimila le presenze previste dagli organizzatori. Cento i pullman che raggiungeranno il capoluogo da ogni parte della regione.



In corteo anche i lavoratori dell'Ilva di Taranto e delle acciaierie di Terni. "Con la manifestazione di venerdì - ha affermato il segretario generale della Fiom Campania, Andrea Amendola nella conferenza stampa di presentazione della mobilitazione - intendiamo dare visibilità alle drammatiche condizioni nella quali versa il Mezzogiorno, penalizzato dalle scelte sbagliate di questo governo. Vogliamo che sia una manifestazione pacifica e ricca di contenuti".

p.p.

Diffamò Carlo Giuliani, il risarcimento a Emergency

Certe cose non andrebbero dette al bar, figuriamoci in televisione da un direttore di giornale. Rimessa dietro risarcimento la querela della famiglia Giuliani nei confronti di Alessandro Sallusti, direttore de **Il Giornale**. Sallusti, difeso dall'avvocato Lo Giudice di Milano, ha offerto un risarcimento di 35 mila euro, che è stato accettato dalla famiglia Giuliani, assistita dagli avvocati Gilberto Pagani e Raffaella Multedo e il giudice monocratico Massimo Todella del Tribunale di Genova ha quindi dichiarato il non doversi procedere. I fatti risalgono all'ottobre del 2012, quando Sallusti, ospite alla trasmissione te-



CARLO GIULIANI E ALESSANDRO SALLUSTI

levisiva Matrix, disse «hanno fatto bene» riferendosi all'uccisione di Carlo Giuliani durante i disordini del G8 del luglio 2001 a Genova. I Giuliani hanno girato la cifra del risarcimento, aggiun-

gendo 5.000 euro, ad Emergency, per la costruzione di un poliambulatorio a Napoli, nel quartiere di Ponticelli, dedicato in particolare a persone in stato di disagio.

p.p.



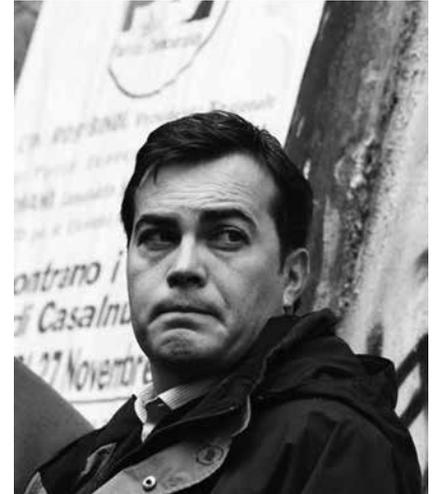
Il Corpo di Napoli "rimette la testa a posto": restaurata la statua coi soldi dei cittadini

Dopo circa mezzo secolo, la Statua del dio Nilo, scultura in marmo del II-III secolo, torna ad avere l'aspetto originale: la testa di sfinge, trafugata dal corpo dell'opera negli anni Sessanta e recuperata in Austria lo scorso anno dal nucleo dei Carabinieri per la tutela del patrimonio, stata rimessa nel luogo di origine

Primarie Pd: Cozzolino e De Luca aprono le danze, si preparano Cuomo e Amendola



Primarie sì, primarie no. Ormai è un dato di fatto: le primarie del centro sinistra ogni volta che si celebrano in Campania sono una vera sciagura preceduta da polemiche e conflitti che lacerano le varie componenti democristiane e napoletane. Era già accaduto con le primarie per il sindaco di Napoli (poi sospese per presunti brogli) tra Umberto Ranieri e Andrea Cozzolino. Stesso copione anche questa volta per le primarie regionali che dovrebbero tenersi il prossimo 14 dicembre per scegliere il leader del centro sinistra che dovrebbe sfidare il governatore campano uscente, il forzista Stefano Caldoro. In attesa di sapere se le primarie ci saranno o meno (si vocifera che Renzi potrebbe calare un nome da Roma) si scalda la campagna elettorale tra due big della politica campana: il sindaco di Salerno Vincenzo De Luca e l'europarlamentare Andrea Cozzolino. De Luca in campagna da diversi mesi, raccoglie sostegni non solo nel salernitano ma anche a Napoli, potrebbe fermarsi a causa dell'inchiesta Crescent che da tempo pende sul capo del primo cittadino salernitano. Cozzolino invece a metà novembre ha raccolto i suoi sostenitori alla Mostra d'Oltremare per lanciare la sua sfida a Stefano Caldoro. Resta sempre in competizione anche la senatrice salernitana Angelica Saggese. Ai nomi in campo si sono aggiunti nelle ultime settimane alcuni rumors secondo cui



IN SENSO ORARIO: DE LUCA, COZZOLINO, AMENDOLA E CUOMO

sia Enzo Amendola, dalemiano di ferro ed ex segretario regionale democrat, e sia il senatore ed ex sindaco porticense Enzo Cuomo potrebbero rappresentare un'alternativa a Cozzolino e De Luca. Manca sempre il nome "renziano", resta sempre in pista l'ipotesi Pina Picierno ma non è impensabile che possa essere

proprio il premier Renzi a sciogliere il nodo campano con una carta calata direttamente da Roma.

Salvatore Esposito

VESUVIOHUB

Energia
Sviluppo
Comunicazione
Network

Via Guindazzi, 35 - Pollena Trocchia (Napoli)

Info: 081-5308119 / 338-2279922

Consulenza strategica

Below the line (immagine coordinata, cataloghi, brochure, biglietti da visita)

Web (sviluppo siti, web marketing, SEM, SEO, social media marketing)

Eventi (fiere, meeting e workshop)

Coaching Commerciale

Ufficio stampa

facciamo tutto quello che serve alla tua azienda per funzionare bene

Totocandidature per le Regionali e la città della Reggia si candida a capitale

Ci sarà un bel pezzo di Portici alle prossime elezioni regionali: questo è quanto trapela oggi dalle stanze di Via Campitelli. Secondo rumors politici sarebbero ben tre gli uomini della maggioranza di Nicola Marrone pronti a scendere in campo per le prossime elezioni utili alla definizione del nuovo consiglio della Regione Campania. Stando a sentire alle indiscrezioni del "palazzo di vetro" sia il Presidente del Consiglio comunale porticese, Fernando Farroni (Rinnovamento Democratico Adesso), che il consigliere Michelangelo Gherardelli (Un Progetto Per Portici) potrebbero scendere in campo per cercare di ottenere un seggio nell'assise di Via Santa Lucia: in area Caldoro, il primo, da sempre pupillo di Montemarano; e in area Sommesse (UdC) il secondo, cognato del sindaco Nicola



ENZO CUOMO, IACOMINO, NICOLA MARRONE E FARRONI

Marrone. La coalizione dell'attuale sindaco, nata da una scissione al PD cittadino, all'oppo-

sizione in consiglio comunale, starebbe, dunque, spostandosi verso il CentroDestra in chia-



ve regionale. La cosa, stando ad alcune voci interne all'opposizione e alla maggioranza, potrebbe però aver infastidito i partiti storici di Sinistra che fanno parte della coalizione del sindaco-magistrato, e soprattutto Salvatore Iacomino, leader di SeL, che a quanto pare potrebbe anche lui decidere di candidarsi alle elezioni di Maggio 2015. In attesa di confermare e smentire i tanti rumors, e conoscere le alleanze alla base delle coalizioni elettorali, il nome di Vincenzo Cuomo è tra i più papabili a concorrere per la figura di candidato a governatore del PD. Lex Sindaco porticese, attuale Senatore della Repubblica, dovrà però riuscire nell'arduo compito di sbaragliare la folla concorrenza, costituita, tra i tanti nomi che si rincorrono in questi giorni, dai big Andrea Cozzolino e Vincenzo



De Luca. Proprio su quest'ultimo convergono le simpatie dell'unico rappresentante porticese in consiglio regionale: Carlo Aveta, eletto tra le fila de "La Destra", passato alla ribalta per la sua scelta di rinunciare al vitalizio e per essere tra i pochi consiglieri regionali campani a non essere indagato per peculato, non ha mai nascosto il suo apprezzamento politico per le idee e l'operato del "Sindaco di Salerno".

Dario Striano

A Massa di Somma si faccia politica per passione!

In Italia come nel vesuviano si vive un periodo di grande difficoltà economica e sociale. La classe dirigente nazionale e vesuviana non ha saputo dare risposte concrete alle esigenze dei cittadini sia perché si vive un distacco dal territorio e perché manca la capacità di ascoltare i bisogni dei cittadini. È ora che i giovani, campani e vesuviani, facciano la loro parte mettendo da parte le ideologie e le vecchie chiacchiere dei politici di professione e si rimbocchino le maniche per far sviluppare il proprio territorio. Io giovane ventenne ho deciso di farlo partendo dal comune in cui sono nato e cresciuto: Massa di Somma, territorio da molte potenzialità che potrebbe essere meglio amministrato e che tuttavia anche a causa di una opposizione che da decenni incassa solo fallimenti politici non riesce a svilupparsi come meriterebbe. Non solo chiacchiere ma soprattutto iniziative e fatti. Grazie alla collaborazione con l'associazione "La Forza delle Donne" di Elisa Russo che da anni promuove campagne contro la violenza sulle donne, e l'associazione di Annamaria Romano "Graffito d'Argento", che opera nel sociale, nei mesi scorsi sono stato promotore di diverse attività sul territorio massese: da quelle contro il femminicidio e la violenza sulle donne alle iniziative di carattere aggregativo e culturale. Altre iniziative sono in cantiere come la giornata mondiale contro ogni tipo di violenza che per la prima volta si terrà anche a Massa di Somma.

Unitevi a noi per un territorio migliore

Giovanni Russo

Per contattarmi: Cell 333.8726172 | su Facebook Giovanni Russo



Spazio di comunicazione politica autogestito



Stefano Caldoro e i 1000 cantieri

“Abbiamo preso un impegno: 1000 cantieri da aprire in Campania. Opere pubbliche, servizi. Lavoriamo perché questo avvenga. Significa lavoro, posti di lavoro, è buona spesa dei fondi europei. Miglioriamo le nostre città, difendiamo l'ambiente. Con noi la svolta”, dice il presidente della Regione Campania Stefano Caldoro. Dalle opposizioni, in vista delle Regionali, accusano il Governatore di populismo.

L'ennesimo cambio in Giunta, il sindaco Guadagno non trova pace per governare

Volla – Scompioglio e rimpasto all'interno dell'amministrazione comunale di centrosinistra guidata da Angelo Guadagno. Il Sindaco, dopo averlo annunciato questa estate, in questi giorni è ancora impegnato a tirare le somme tra nuove deleghe e rimpasto. Da un lato il Pd acquisisce le sezioni nevralgiche dell'amministrazione con Navarro e Pipolo, dall'altro incassa il rifiuto di Burriello (Pd) che non ha accettato l'assessorato. Un volto nuovo in giunta ma noto alla cronaca politica del territorio: Maria Rosaria Buonocore (Indipendente Pd). Dopo la dichiarazione di indipendenza aveva votato sfavorevole all'addizionale irpef ed al piano triennale delle opere pubbliche assieme agli altri indipendenti ed alla li-



sta civica, firmando un manifesto pubblico dove motivava la sua scelta con una mancata presa visione degli atti, successivamente aveva ritrattato dichiarando di aver potuto prendere visione degli atti. La Buonocore incassa la delega alle politiche sociali – già operata dal

2000 al 2004 in giunta Mastrogiacomo – alle politiche del personale, rapporti con il consiglio comunale e trasparenza degli atti amministrativi. Riconfermati i tre assessori uscenti: Simona Mauriello, Gianluca Pipolo e Agostino Navarro. La Mauriello, riconfermata

vicesindaco, perde le politiche sociali ed ottiene politiche giovanili e associazionismo. L'assessore Navarro ottiene in alternativa alle politiche giovanili ed all'associazionismo, lavori pubblici ed edilizia privata. Pipolo, più volte bersagliato sulla delega al verde e più volte additato come “il killer delle piante”, perde il verde ed acquisisce la delega alla polizia municipale. Dopo il rifiuto di Burriello restano da assegnare: Piano urbanistico comunale, Rapporti con il Centro Agroalimentare, Sport, Bilancio, Commercio ed Attività produttive, Verde pubblico.

Luana Paparo

holding
GESCOM
GLOBAL SOLUTIONS

FESTIVAL DEL SOTTOCOSTO
RISTORANTE/PIZZERIA/PUB

Banco pizza 2 porte piano in granito con vetrina ref. inclusa € 2.200,00	Armadio bibite 390 Lt. € 550,00	Armadio Frigo 600 Lt. GNB600 TN in epossidica bianca € 890,00
Impastatrice a spirale 25 kg. € 1.190,00	Affettatrice a gravità lama 300 Ø mm. € 390,00	Lavapiatti 500 Cesto quadro 50x50 cm. € 1.449,00
Cucina 4 fuochi con forno Bertos € 1.290,00	Friggitrice 2 vasche 8+8 Lt. con Mobile Bertos € 1.590,00	Forno elettrico bicamera con supporto Dim. camere 72x108x14 cm. (X2) € 1.990,00
Tavolo acciaio con ripiano 120x70x85 cm. € 290,00	Lavello acciaio doppia vasca con ripiano e gocciolatoio 160x70x85 cm. € 550,00	Registratore di cassa completo di cassetto € 350,00
Friggitrice doppia 8+8 Lt. elettrica € 308,00	Frytop singolo elettrico da banco rigato Bertos € 241,00	Cucina 4 fuochi da banco Bertos € 690,00

N.B. I prezzi si intendono IVA esclusa

holding
GESCOM
GLOBAL SOLUTIONS

Via E. Gianturco, 23b/31c - 80142 Napoli Tel.: 0817340794 - Fax: 081 5621897
Email: info@gescomprofessional.it - Web: www.gescomprofessional.it

Fisiotraining-Therapy
di Aurelio Borrelli & Figli

Associato Gruppo di studio della scottesi GSS

- Tecarterapia
- Laserterapia
- Elettroterapia
- Magnetoterapia
- Ultrasuonoterapia
- Interixterapia
- Posturologia
- Terapia del dolore
- Riabilitazione sportiva
- Riabilitazione tecarterapica
- Riabilitazione post traumatica
- Riabilitazione pre e post chirurgia
- Riabilitazione estetica
- Regenoterapia
- Fisioterapia a domicilio
- Massoterapia
- Massaggio estetico terapeutico
- Massaggio tecarterapico
- Riflessologia plantare
- Personal training

consulente ortopedico dott. GIACOMO NEGRI

STUDIO AUTORIZZATO Human Tecar® FEEL YOUR BEST

Via Matteotti, 61 - San Sebastiano al Vesuvio (Napoli)
Tel./fax. 081 19363774 – cell. 338 72 78291
e-mail: aurelio.borrelli@fastwebnet.it - www.fisiotrainingtherapy.it

101 nuovi asili nido entro il 2015

Entro il 2015 saranno pronti nelle cinque province campane 101 nuovi asili nido destinati alla prima infanzia. Questo il piano regionale per la famiglia e l'infanzia l'assessore regionale alle Politiche sociali Bianca D'Angelo

**La Lega di Salvini cerca leader anti Renzi al Sud**

La Lega di Matteo Salvini tenta lo sbarco al Sud e lancia dalla Campania la sfida a Renzi. "Il Centro-Sud ha voglia di tornare a competere, presto un nuovo nome per combattere Renzi anche qui", ha infatti dichiarato il leader leghista.

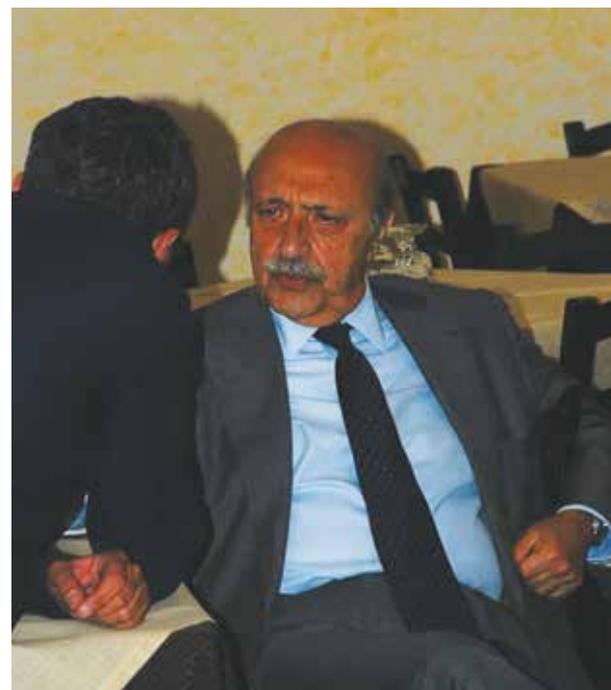
Cambio di Giunta e crisi interne, Lello Russo allo specchio: "Mi ricandido se necessario!"

Pomigliano d'Arco - Ennesimo cambio d'assessore nella giunta di Lello Russo: dopo le dimissioni di Leonilde Colombrino le deleghe sulle Politiche Sociali sono andate a Raffaele Sibilio, a pochi mesi dalle elezioni amministrative. **Sindaco Russo, perché tutti questi cambi in giunta durante il suo mandato?** "Ci sono due modi di cambiare gli assessori: o li sostituisce il sindaco, oppure decidono loro di andar via. Iossa e Izzo non fanno testo, perché il primo è andato a vivere a Napoli il secondo a Roma. Successivamente Lauri ha espresso il desiderio di andarsene avendo, secondo lui,

esaurito il suo compito con l'apertura del centro culturale La Distilleria, oltre ad una serie di problemi di natura personale; così come l'ultima dimissionaria Leonilde Colombrino. L'unico che si è dimesso per una situazione di contrasto con l'amministrazione è stato Raffaele Esposito. **I simboli che appaiono sulle comunicazioni di maggioranza sono solo 4, rispetto agli 8 delle scorse elezioni, cosa è cambiato?** "Al posto dell'Udeur c'è Ncd; Mattiacci de La Mia Pomigliano è in una nuova situazione politica, ma qualora occorresse il suo simbolo lo metterebbe a disposizione. Antonio Espo-

sito, della lista di Pignatiello, fa regolarmente parte della maggioranza. Quindi non è sparito nessuno. Anzi per le prossime elezioni la nostra coalizione crescerà: in tantissimi chiedono di farne parte. Credo che alle elezioni avremo con noi molte più liste rispetto alle 8 del 2010. Una buona amministrazione attrae proseliti". **Sarà lei il candidato a sindaco?** "Faremo una riunione di coalizione, quando si formerà: se ci sarà la richiesta di candidarmi farò le mie valutazioni".

Daniele De Somma



Una scelta infinita di
stile e creatività

DISEGNA il tuo
mondo

Marazzi - Graniti Fiandre - Mirage - Cotto d'Este - Fap - Casalgrande - Porcellanosa - ABK - Mutina - Brix - 14oreitaliane - Skytech - Quintaessenza - D'agostino - DeMaio - Cevi - Cottovietri - Cerasarda - Pecchioli - Ceramica di Treviso - Bisazza - Bardelli
Globo - Flaminia - Antonio Lupi - Cielo - Gessi - Newform - Zucchetti - Bonjo - Teuco - Iacuzzi - Runtal - Scirocco - Brem
Falper - Ardeco - Agapè - Toscoquattro

Orario apertura
dal Lunedì al Sabato
Dalle ore 8:00 - 13:00
Dalle ore 14:00 - 20:00

Via Garibaldi 145 - POLLENA TROCCHIA (NA)
TEL. 081-5302310
www.leceramichevesuviane.it





Sommese sposta l'Udc verso Caldoro: "Il governatore è garanzia"

L'Udc con Pasquale Sommese blinda Caldoro e rilancia l'alleanza dei centristi con il centro-destra. "Abbiamo governato bene - ha dichiarato Sommese - e individuiamo in Caldoro il momento di garanzia e non certo nei

partiti. Il presidente deve garantire i punti che noi individuiamo come fondamentali per proseguire il discorso cominciato insieme anche nel periodo 2015-2020".

Busta con proiettili a Mario Gifuni, indagano i carabinieri

Sant'Anastasia - Non succedeva da tempo. E su cosa ci sia dietro indagano sia i vigili urbani che i carabinieri della locale stazione agli ordini del Maresciallo Ciccio Russo. Questa la cronaca: proiettili da caccia infilati in una busta indirizzata al presidente del consiglio comunale di Sant'Anastasia, Mario Gifuni, sono stati recapitati in Municipio.

Un chiaro messaggio di intimidazione nei riguardi del presidente del Consiglio, che a dir sua non avrebbe ricevuto minacce o subito intimidazioni. Intanto da Palazzo Siano,

sede del Comune, il sindaco ha annunciato una nota con la quale intende prendere una posizione chiara e decisa contro ogni forma di eventuale intimidazione. "Tutta la nostra solidarietà a Gifuni, credo sia di sicuro un'azione di basso profilo che non intacca la nostra amministrazione". Il Presidente, che scosso si è recato a sporgere regolare denuncia ai carabinieri, non avanza ipotesi e si affida alla giustizia.

Ciro Guarino



Mocerino in campo per giovani e imprese

"Recuperare i ritardi accumulati nella attuazione della legge regionale n. 10 del 3 agosto 2013 per la valorizzazione dei suoi pubblici e per favorire l'accesso ai giovani è fondamentale per fare concretizzazione ad una legge importante e capace di favorire l'imprenditoria giovanile nel mondo agricolo". E' quanto sollecita il presidente della Commissione regionale agricoltura Carmine Mocerino (Udc) che ha scritto una lettera all'assessore regionale all'agricoltura Daniela Nugnes e all'assessore regionale Demanio e patrimonio Ermanno Russo per chiedere le motivazioni dei ritardi e per sollecitare l'attuazione della legge regionale. A tal fine l'esponente dell'Udc terrà una audizione con gli esponenti della Giunta "al fine di individuare le problematiche sorte e soprattutto in percorsi tesi alla attuazione di questa legge che può avere positive ripercussioni sul piano occupazionale giovanile".

Antonio Caccavale





LOUNGE APERITIF BAR

village















VIA M. FALCONI, 1/3 - SAN SEBASTIANO AL VESUVIO (NA)

INFO: 081.771.60.35 / MOBILE: 339.80.99.359

 VILLAGE LOUNGE APERITIF BAR

Village Coobler

Gaetano Di Matteo: "Somma Vesuviana va ripensata mettendo al centro della città istituzioni e cittadini"

Somma Vesuviana - Intervistare un collega, passato anche per la nostra redazione, fa uno strano effetto. Intervistarlo al tavolino di un bar al centro della sua città con la moglie in dolce attesa, fa un effetto ancora più emozionante. Gaetano Di Matteo, speriamo non finisca di stupirci, per ora, è vice sindaco (con ottimi rapporti un po' con tutti i pezzi della politica sommesa, da destra a sinistra, grillini compresi) con deleghe a Tributi - Polizia Municipale - Protezione Civile - Politiche Giovanili - Partenariato-Cooperazione e Gemelaggio e Finanziamenti Sovracomunali - Servizi ai Cittadini. Pasquale Piccolo, con l'ex giornalista si è divertito. **Di Matteo, com'è la tua città?** "Somma vesuviana è una città complessa territorialmente e socialmente. Questa complessità ha fatto sì che si creasse un centro forte e altrettante culturalmente autonome periferie. Complessità che si ripercuote anche nelle scel-

te amministrative. Assieme ai giovani e a varie associazioni stiamo lavorando alla nascita dei Forum Civici: una alternativa moderna ai vecchi comitati civici, in modo da avere sistemamente un occhio attento su tutta la città, incentivando il rapporto bidirezionale Ente Cittadini. In questa direzione abbiamo istituito lo sportello reclami e una serie di azioni per incentivare, monitorando, il lavoro della macchina comunale". **Somma Vesuviana, capitale di alcune eccellenze. Perché non esiste più un indotto?** "Vengo da una famiglia che ha vissuto lavorando la terra e commercializzando i suoi prodotti. Ci sono delle eccellenze, è vero ma non ho mai visto chi ci ha governato in precedenza attuare azioni concrete in questa direzione. Rispetto al baccalà e allo stoccafisso non si può non tener conto dell'azione lodevole dei privati, andrebbe solo incentivata e rilanciata. Per le colture terriere, andrebbero ripensati

i terreni, oggi troppo frammentati. Rispettando le biodiversità dei territori bisogna decidere se puntare sul mercato slow oppure sulla grande distribuzione ma di qualità che avrebbe un impatto occupazionale decisamente più rilevante. La nostra trasformazione delle mele beneventane in mele annurche oggi compete con la filiere dale giuglianesa e un nostro artigiano vende i suoi panettoni in Danimarca. Sperimentatori del gusto hanno qualità ricercatissime di baccalà che attraggono clienti da tutta la regione". **Perché non c'è rilancio allora?** "Ereditiamo una macchina politica e amministrativa con qualche ritardo di troppo. Se c'è un paradigma ribaltato rispetto al passato è che oggi gli assessori fanno gli assessori, il sindaco il sindaco e i consiglieri fanno il loro ruolo in consiglio. Stiamo ridando organizzazione all'Ente".

Paolo Perrotta



Zeno e Pd massese vergognatevi! Le bollette pazze della Gori sono colpa vostra

Come e peggio dei cocodrilli, prima mangiano i loro figli e poi piangono. Zeno e il Partito Democratico sono peggio delle lacrime del più finto dei cocodrilli! A fine 2012 Antonio Zeno vota a favore dell'aumento delle bollette Gori senza un minimo di pudore e vergogna. Durante lo scorso consiglio comunale chiesi per ben tre volte al sindaco Zeno se avesse votato a favore o contro l'aumento delle bollette della Gori, lui mi rispose che non ricordava. Mentiva! Come sempre mentiva. C'è un video in rete (caricato sul mio profilo Facebook e su www.loravesuviana.it) che riprende i momenti di quella votazione in cui Antonio Zeno senza ritegno vota sì, e per tre volte urla il suo voto a favore dell'aumento delle bollette Gori. Per tre volte come un Giuda che tradisce i suoi cittadini. Nel video si vede Zeno che come un megalomane agitato si applaude da solo tra i fischi dei cittadini presenti al momento della votazione. Come si fa ad essere così falsi? Come è possibile votare l'aumento delle bollette della Gori e dopo un po' mettersi in giacca e cravatta fuori alla sede del Pd massese (quelli che non pagano la tassa sui rifiuti!) e far credere ai cittadini che con il pasticcio della Gori non solo lui non centra nulla ma che si sta impegnando a risolvere il problema. Bugiardo! Tre volte bugiardo, come i tre sì del sindaco tiranno Antonio Zeno all'aumento delle bollette della Gori a danno dei cittadini massesi.

Massesi ribellatevi a questa VERGOGNA!

Il capogruppo Forza Italia in Consiglio Comunale

Ciro Pasquale Boccarusso



Per contattarmi: Cell 393.9489196 | su Facebook **Ciro Pasquale Boccarusso**



Spazio di comunicazione politica autogestito

Pua: dopo ritardi, misteri e promesse finalmente parte il rilancio dell'area Pip

Pollena Trocchia – La giunta targata Pinto finalmente ha approvato il Piano urbanistico attuativo nell'ex area Pip. Dopo anni di polemiche, misteri e abbandono, il sindaco, Francesco Pinto, ha firmato il decreto di approvazione del piano finalizzato alla pubblicazione sul Burc. Dal 18 di questo mese, il Pua è entrato ufficialmente in vigore. "E' un sogno che diventa realtà: sembrava impossibile ma la dedizione e la passione sono state premiate - dice Pinto - da poco unico sindaco vesuviano votato nella Città Metropolitana. "Nel 2010, in fase preliminare, chiedemmo agli imprenditori di manifestare in modo dettagliato l'eventuale interesse ad investire nel nostro territorio per comprendere quali erano le reali esigenze. Oltre cento imprese manifestarono il loro interesse (negli anni a onor del vero diverse aziende hanno lamentato

l'abbandono, nonostante per presentare il progetto avessero speso circa 2mila euro in consulenze), a testimonianza che c'era, e c'è, il desiderio di investire in quest'area strategica rispetto ai collegamenti con la città



L'ASSESSORE PASQUALE BUSIELLO E IL SINDACO FRANCESCO PINTO

di Napoli". "Abbiamo ereditato una situazione estremamente difficile, è stato un lavoro che è durato tanto e concluso l'altro giorno. Siamo riusciti oggi a de-

finire un sistema di regole per disciplinare gli investimenti in quell'area sia sui suoli pubblici che su quelli privati - spiega il sindaco - Inizieremo immediatamente a lavorare sull'aspetto esecutivo". All'interno delle aree

di proprietà pubblica nascerà un polo di piccole-medio imprese, "una straordinaria occasione per il territorio di Pollena Trocchia che crea ricchezza per

il Comune ed è l'unico strumento che abbiamo per dare una risposta in termini occupazionali" afferma il sindaco. Dopo la pubblicazione sul Burc, ci sarà un incontro con i cittadini e gli imprenditori per la presentazione delle finalità del Pua. "Un ringraziamento va all'amministrazione, in particolare agli assessori Pasquale Busiello e Salvatore Auriemma, agli architetti Giuseppe D'Angelo e Antonio Viscardi, al gruppo di tecnici incaricati: Emilio Mussella, Cinzia Panneri, l'ingegner Francesco Sarpi Montella, il geologo Paolo Beneduce e il perito agrario Biagio Scognamiglio, e l'avvocato Sabatino Rainone". Soddisfatto il capogruppo di maggioranza, Giuseppe Campajola: "E' una bella vittoria per la nostra squadra di governo".

L'Ora Vesuviana

FANTASIE ALIMENTARI

Salumeria - Macelleria - Prodotti tipici di Ciro Barbato

**LATTICINI
DI AGEROLA
(ORIGINALI)**

**Pane di S. Sebastiano
Mozzarella di Bufala
Salumi di 1° Qualità
Pasta Artigianale**

Carni Italiane
di 1° Qualità
Agnelli e Capretti
Paesani
Salsicce al Vino

tutta la qualità e la convenienza direttamente a casa tua

081. 531 1479

CONSEGNE GRATIS!

VIA SAN GIACOMO, 44 - POLLENA TROCCHIA (NA)



Maiello e Navarro nella direzione Democrat

Due giovani vesuviani nella nuova direzione provinciale del Pd. Agostino Navarro, assessore vollese, e Giuseppe Maiello, consigliere comunale di Sant'Anastasia entrano nella direzione provinciale democrat. "Sono felice ed orgoglioso di poter iniziare questa nuova esperienza insieme al mio fraterno amico, Agostino Navarro. L'area metropolitana di Napoli ha bisogno di risposte concrete", ha commentato Maiello.

"Scazzottata" sul web dentro il Pd, tra il sindaco Antonio Zeno e l'on. Tonino Amato

Botte da orbi (virtuali) tra il sindaco Pd Antonio Zeno e il consigliere regionale dello stesso partito Tonino Amato. Ecco l'accaduto: Zeno non partecipa ad una audizione



al Consiglio Regionale campano convocata dalla commissione ambiente (Presidente Amato) in cui si è discusso della messa in sicurezza delle discariche presenti nel Parco Nazionale del Vesuvio. In un post su Facebook l'ex consigliere comunale massese da sempre vicino ad Amato, Raffaele Savarese, racconta quanto avvenuto durante l'audizione ed ecco il commento di Zeno al post: "Onorevole Amato dovrebbe imparare a chiamare i Sindaci che sono i primi rappresentanti della comunità e nel Parco ci sono solo tre Sindaci Pd, ecco perché eri l'unico di Massa caro Raffaele, fortuna che questa Amministrazione regionale è finita e che gente come

Amato se ne starà finalmente a casa, il giusto posto per chi non ha prodotto nulla in questi cinque anni". A stretto giro la replica virtuale del consigliere regionale: "Oltre alla convocazione istituzionale che ti è stata regolarmente inoltrata ho provato anche a farti contattare telefonicamente, senza però riuscirci. Mi spiace che ancora una volta dobbiamo registrare un'assenza dell'amministrazione di Massa di Somma alle tante iniziative istituzionali realizzate dalla commissione che mi onoro di presiedere".

Salvatore Esposito



Trendy Tenda






Realizziamo
Tende da Sole
Pergo-Tenda
Ombrelloni
Zanzariere
Avvolgibili PVC
Alluminio Acciaio
Veneziane
Box Doccia
Zerbini Personalizzati

Via Salvatore Di Giacomo, 25 - San Giorgio a Cremano (Na)
Info: 081 19247960 / mob. 331 9380736 TrendyTenda

il Sommelier

Ristorante - Pizzeria - Bar

Cucina tipica Napoletana
Pesce di paranza - Pescato fresco
Friggitoria tradizionale



Via Arturo Consiglio, 17 - Ercolano (Napoli)
Info: 081 7773991 Il Sommelier

NEW AMERICAN GOMME

Vendita e Assistenza Pneumatici

AUTO - MOTO - SCOOTER - AUTOCARRO - MOVIMENTO TERRA - CARRELLI ELEVATORI

Vendita e Riparazione Cerchi

Officina Mobile su Strada e presso Piazzali

Revisione e Bollino Blu - (Auto e Moto)

Ricarica Aria Condizionata

Finanziamento a Tasso Zero

New American
Gomme
per viaggiare
sul sicuro



I NOSTRI MARCHI



Alcune Offerte

175/65 R 14 da 45€ cad.
185/60 R 14 da 45€ cad.
195/60 R 15 da 50€ cad.
205/55 R 16 da 50€ cad.
225/45 R 17 da 70€ cad.

AMERICAN
GOMME

NEW
AMERICAN GOMME

Via Ferrante Imparato, 251/253 - Napoli - Tel. 081 5591301 - Mob. 333 8897137 - www.newamericangomme.it

Sull'operato della Giunta Caldoro, il senatore Cuomo (Pd): "Questa terra merita di meglio!"

Portici - Sembra quasi una dichiarazione di intenti in un momento di crisi interna al Pd rispetto a una leadership. Il senatore del Pd Enzo Cuomo, due volte sindaco di Portici, scende in campo rispetto alla gestione della Regione Campania. "La Corte dei conti, purtroppo, certifica da un punto di vista contabile ciò che i cittadini campani hanno già dovuto subire sulla propria pelle da tempo ossia il fallimento politico amministrativo di Caldoro e della sua gestione". Lo scrive in una nota il senatore del Pd Vincenzo Cuomo. "Dopo aver ridotto al collasso il settore dei trasporti, aver aumentato a dismisura tutti i tributi locali di competenza regionale, dopo aver gestito con macroscopiche inefficienze i fondi europei in questo quinquennio di governo - continua - si aggiunge al danno anche la beffa

con l'allarme della Corte dei Conti che giudica la Regione Campania come 'un'amministrazione vicina al default'. Una Regione che vive il dramma della Sanità come un incubo senza fine considerato anche, in tale settore, l'esaurimento del budget per le prestazioni in convenzione di specialistica ambulatoriale già dal mese di settembre con i cittadini, anche i pazienti cronici, oncologici e anziani, costretti a pagare di tasca propria le prestazioni sanitarie. Altro che conti in ordine! I conti della Campania sono completamente fuori controllo e non c'è alcuna strategia per un piano di rientro reale che non metta sempre le mani nelle tasche dei cittadini". "E' il momento - conclude Cuomo - di voltare pagina e ridare speranza a questa regione".

Paolo Perrotta



IL SENATORE DEL PD, EX SINDACO DI PORTICI VINCENZO CUOMO

Oliviero, da "mai con Zeno" a suo fedelissimo

Massa di Somma - Durante l'ultimo Consiglio Comunale, Carmine Oliviero ha ufficializzato il suo passaggio al Partito Democratico ricevendo il "benvenuto" da un lato e non poche polemiche da parte dei suoi ex-colleghi Consiglieri dall'altro. Come mai

la decisione di passare dall'opposizione alla maggioranza quasi a fine mandato e soprattutto col PD? Come ho già ripetuto altre volte, ci sono momenti dove è necessario fare delle scelte. Ho aderito ad una lista civica "Rinnoviamo Massa" che dopo qualche mese è stata rimpiazzata in consiglio comunale da schieramenti politici che non mi appartengono, in quattro anni non c'è stato mai un punto di condivisione". Molti suoi ex colleghi Consiglieri hanno dichiarato che in passato hai affermato più volte "mai con Zeno" cosa ti ha spinto a cambiare idea? Chi dichiara questo è colui che in consiglio comunale ha screditato tutte le



scelte di Berlusconi distaccandosi dal suo partito, poi a distanza di qualche mese, passando tra vari schieramenti, ha creato il nuovo gruppo di Forza Italia in consiglio Comunale, senza alcuna coerenza politica. Quello che mi ha spinto a cambiare idea è la consapevolezza

di quanto sia facile dall'esterno criticare delle scelte, ma di quanto in realtà sia estremamente difficile ed impegnativo creare, seguire e portare a termine dei progetti". Visto dai banchi dell'opposizione il lavoro di quale Assessore ti ha colpito di più? Quale di meno? Cosa avresti fatto al suo posto? La cosa che mi ha colpito di più è la compattezza del gruppo e non la supremazia del singolo.

Margherita Manno

Picariello, vesuviano nell'Anci Campania

Ottaviano - Felice Picariello è, da pochi giorni, l'unico vesuviano eletto nella lista di maggioranza dell'Anci Campania, l'Associazione Nazionale Comuni Italiani. Di cosa si occupa l'Anci?

È un'associazione formata da amministratori locali e si occupa di favorire l'iterazione tra i vari enti amministrativi. Spesso interagisce con il Governo e le Regioni, attraverso proposte e progetti. Ad esempio ha stipulato un protocollo d'intesa con Expo 2015 intitolato "Anci per Expo" e raccoglierà le iniziative dei singoli Comuni per dargli risalto all'interno dell'esposizione principale e attraverso i canali informativi e pubblicitari dell'evento. Già dall'anno scorso io e il sindaco ci stiamo attivando per mettere in piedi il progetto "Gens Octavia City" da legare ad Expo e in questi giorni lo abbiamo inviato all'Anci per le procedure di selezione. Pensiamo che un limite dei nostri



territori sia proprio la paura di emergere e, con questa iniziativa, vogliamo dimostrare che anche Ottaviano può entrare in un circuito nazionale e internazionale. Rappresenterai tutta l'area Vesuviana?

La mia città è sicuramente una priorità, ma ho sempre considerato Ottaviano un comune facente parte di un territorio importante e ho sempre sostenuto che l'interazione tra Comuni è fondamentale. In Anci conto di farmi carico delle esigenze di tutta l'area Vesuviana, che da molti anni ha bisogno di essere riconosciuta e valorizzata.

Allo stesso tempo evidenzierò i problemi che hanno tutti i comuni italiani, ad esempio le difficoltà derivate dal patto di stabilità. Penso che il modello della rete tra amministratori sia sempre vincente.

Daniele De Somma

Zeno: "Sicurezza e rilancio urbanistico per Massa"

Massa di Somma - A distanza di meno di due anni dalla fine del secondo mandato Zeno, l'Amministrazione comunale continua il suo percorso cercando di portare a termine quanto promesso. Nei giorni scorsi è scaduto il bando di gara per il recupero e la riqualificazione degli spazi della Chiesa di S. Maria Assunta, la cosiddetta Chiesa Vecchia. Il progetto proposto mira non solo a un recupero funzionale di una parte del bene culturale in oggetto, ma anche ad una valorizzazione dei ruderi ancora presenti in sito. "Questo immobile ha bisogno di una messa in sicurezza e di una valorizzazione ma noi puntiamo in alto, e magari con l'aiuto dell'Assessore al Turismo della Regione Campania potremmo ottenere ulteriori risorse immaginando di recuperare (e non restaurare) il Campanile e l'Abside" commenta Antonio Zeno. - C'è l'occupazione abusiva sui terreni della Chiesa da parte di altri cittadini e



,rispetto alle pratiche di condono vi è la volontà assoluta della Sovrintendenza di non condonare nulla delle abitazioni che sono sul suolo-, conclude. Se per l'apertura dell'Isola Ecologica sembra vedersi uno spiraglio di luce immaginando l'inaugurazione nella prima settimana del mese prossimo, quello che resta ancora incerto è il probabile trasferimento dell'immobile della stazione dei carabinieri di San Sebastiano al Vesuvio. "Ci stiamo indebolendo in termini di sicurezza grazie alla scarsissima presenza del Commissariato di polizia di San Giorgio a Cremano sui nostri territori, immagino per motivi legati ad una scarsa disponibilità di personale - provoca Antonio Zeno, ricordando che a breve ci potrebbe essere il rischio di perdere il Commissariato di polizia senza avere una nuova allocazione. Margherita Manno

Bollette pazze Gori, Manzo attacca il sindaco Capasso

San Sebastiano al Vesuvio - Dai gazebo (dei militanti del M5S) al consiglio comunale, la polemica sulle bollette pazze della Gori passa dalle strade ai luoghi delle istituzioni comunali. Ad attaccare il sindaco Capasso e i suoi è Rino Manzo che prima in un infuocato consiglio comunale e poi tramite manifesti in città non ha fatto sconti all'amministrazione democrat sansebastianese. "Si ripete a San Sebastiano al Vesuvio - ha tuonato Manzo - l'ennesima presa in giro del sindaco Pino Capasso, degli assessori Andrea Addeo e Salvatore Sannino e del segretario del Pd Giuseppe Panico. Le fatture della Gori ricevute in queste settimane dai cittadini circa le "partite pregresse ante 2012" sono da attribuire alla sola responsabilità della maggioranza capassiana. Infatti è stato proprio l'assessore Andrea Addeo, su delega del sindaco Capasso, a votare favorevolmente a che venissero presi provvedimenti



per adeguare le tariffe idriche applicate dal 2003 al 2011". "Di amministrazione incompetente e capace solo di prendere in giro i sansebastianesi" ha invece commentato il consigliere comunale di Forza Italia Giuseppe Ricci. Anche il sindaco Capasso è intervenuto sulla questione Gori. "Se la maggioranza dei comuni - ha dichiarato Capasso - non avessero votato a favore oltre all'interruzione del servizio idrico sui cittadini si sarebbero caricati anche altre sanzioni fiscali. Tuttavia, la Gori esegue una procedura di recupero delle passività diversa da quanto deliberato in assemblea, per questo motivo è necessario che si ritiri immediatamente la fatturazione emessa e si trovino soluzioni diverse che non danneggino i cittadini. Tutte le polemiche montate in questi giorni non aiutano la risoluzione del problema anzi creano solo grande confusione". Salvatore Esposito

Mostra su Gaza, è incidente diplomatico

La mostra fotografica "Gaza tra assedio e speranza" organizzata a Villa Savonarola, a Portici, nell'ambito della settimana dell'autodeterminazione e della pace patrocinata dal Comune, rischia di trasformarsi in un incidente diplomatico. Ne da notizia in un articolo su Il Mattino Maurizio Capozio. L'iniziativa ha scatenato la reazione indignata della comunità ebraica di Napoli all'indomani dell'attentato di Gerusalemme nel quale due palestinesi armati di asce, coltelli e armi da fuoco hanno preso d'assalto una sinagoga durante la preghiera del mattino. In un post pubblicato su Facebook dalla organizzatrice della mostra fotografica, Rosa Schiano, compare una foto dei due attentatori con accanto un'ascia insanguinata e la didascalia, in inglese, "gloria ai martiri, la vittoria sarà inevitabilmente nostra". Il post ha fatto il giro della rete scatenando le proteste del gruppo Amici della comunità ebraica di Napoli, fondato da Emilio Di Marzio e dell'associazione Italia Istarele, presieduta da Pierluigi Campagnano. Dell'accaduto è stata informata l'ambasciata d'Israele a Roma. P.P.



Il Vesuviano diventa "area rurale intermedia"

Con grande soddisfazione la Pro Loco Somma, nel corso di un incontro tenutosi in Regione Campania, ha appreso che la Giunta Regionale, in relazione al nuovo PSR 20142020, ha incluso i territori di tutti i comuni del Monte Somma nella macroarea "C" (aree rurali intermedie) superando così le incongruenze del vecchio PSR 20062013. Con la nuova territorializzazione si va quindi definitivamente a sanare una inspiegabile svista che vedeva assimilati i suoli agricoli del Monte Somma a quelli della pianura nolana (oggi aree ad agricoltura intensiva). Ovviamente è comprensibile a tutti che le aree in questione, per giacitura, altimetria e orografia, hanno produzioni e soprattutto vocazioni completamente diverse. Del problema, ai fini della sua risoluzione, erano stati investiti l'Assessore all'Agricoltura del Comune di Somma Vesuviana Dott. Luigi Aliperta ed il Presidente della VIII Commissione Consiliare (Agricoltura) della Regione Campania On. Carmine Mocerino. L'agricoltura del Monte Somma registra così un serio ed adeguato supporto tecnico-amministrativo per una nuova stagione di sviluppo soprattutto nel campo vitivinicolo che con la Catalanesca IGT potrebbe seriamente ed economicamente caratterizzarla. P.P.



Manfellotti: "Guadagno ha fallito. Volla sta sprecando un'occasione importante!"

Volla - La Città Annonaria, il sogno del Mercato Ittico e Ortofrutticolo, quello de Le Ginestre (uno tra i primi centri commerciali nati in Campania) e le paludi che si trasformavano in una città soprattutto votata al commercio. Oggi quella che doveva essere la città "fortunata" uscita fuori dai vincoli di edificabilità della zona rossa è una cittadina ferma al palo dove la politica e l'amministrazione sono imbrigliate nella maglie di una crisi perenne, senza via di uscita. "La verità è che manca una idea di città - così interviene sulle enormi crisi politico-amministrative **Luciano Manfellotti**, imprenditore visionario e concreto assieme e da poco tempo consigliere comunale di opposizione - Questa classe politica amministrativa - continua - tira a campare brancolando nel buio. L'ex assessore Festa, l'ingegnere Petrone e Ivan Aprea non erano in liena col Pd? Fuori". **Sulla classe politico-amministrativa**

vollese quanto investirebbe? "Il problema qui è capire chi comanda. Chi cioè tira le redini dei giochi". **Può essere più chiaro?** "Sicuramente. Oggi non decide il sindaco. Le decisioni vengono portate fuori dagli interessi locali e spostate a quelli partitici. Sono abituato all'azienda e a uomini che hanno amministrato Volla, disegnandone le sorti. I sindaci si chiamavano Michele Scarpato, Luigi Crinisio e Antonio Iorio: oggi viviamo ancora delle loro programmazioni. L'amministrazione Guadagno si limita e malissimo all'ordinario, senza pensare ad un disegno di città. Abbiamo un Centro Agroalimentare gestito malissimo che ha mortificato anche i nostri operatori. Tutto in balia del Caan e di gestioni politiche fallimentari. Volla è tagliata fuori. Il Partito Democratico è arroccato nel suo fortino senza confrontarsi. Come gruppo abbiamo presentato varie proposte, a costo

zero per l'ente, ma sempre bocciate nei fatti dall'amministrazione che preferisce relazionarsi coi riferimenti politici extraterritoriali. **Tre esempi di progetti:** "Un refresh della gestione del Centro Agroalimentare, puntando alla creazione dell'identity di Volla legata alla città del Gusto. Un altro progetto mira invece alla dotazione della piazza in città, dislocando i plessi scolastici in una cittadella moderna che comprenderebbe fino al liceo e all'università e la nascita di parcheggi sotterranei alla piazza. Un altro progetto finito è quello dell'Ecoparco canino: un parco per i cani che ospiterebbe un rifugio e andrebbe ad abbattere le spese che l'ente ha per i randagi". **Progetti interessanti. Che fine hanno fatto?** Non lo so. Di sicuro stridono con chi pensa alla politica del marciapiede legata a piccoli interessi personali. Qui, hanno paura delle novità".

Paolo Perrotta



Lisalfer

di Salvatore Lipardi

Impresa Edile

Lavori in Ferro

Manutenzione e Riparazioni in genere

Progettazione e Realizzazione

Ristrutturazione e Allestimento negozi

Sede: V.le degli Oleandri, 1 - Cercola (Na) Officina e deposito: Via A. De Curtis, 55 - Cercola (Na)
Info: 335 6248145 - e-mail: salvatorelipardi@alice.it

RISTORANTE - PIZZERIA

EVER GREEN



ZUPPA DI COZZE

FAGIOLI E FRUTTI DI MARE

FAGOTTINO "EVER GREEN"

SERVIZIO A DOMICILIO

Via Della Corte, 72 - Cercola (Na) Tel. 081 7743645

Emergenza Vesuvio, evacuazione in 72 ore anche se i Comuni non hanno i piani e non ci sono le vie di fuga

Tutto in alto mare. E soprattutto, tutto troppo poco chiaro. La questione dell'emergenza Vesuvio, business per speculatori (vedi l'area Acerrana e Nolana), spauracchio per politici catastrofisti e per tutta una serie di vincoli (spesso finiti nel dimenticatoio) tiene ancora banco. Ultima notizia, in ordine di tempo la totale assenza per i Comuni (aumentati in numero e come per magia anche indensità di abitanti, nonostante i bonus esodo) dei Piani di evacuazione. "L'evacuazione della zona rossa in caso di allarme Vesuvio? Sarebbe orchestrata in 72 ore, così come previsto dal piano d'emergenza". Lo ha affermato Edoardo Cosenza, assessore regionale ai Lavori Pubblici e alla Protezione Civile, durante un convegno. "Il Vesuvio è il vulcano più monitorato del mondo - ha continuato l'esponente della giunta Caldoro - e riusciremmo a gestire con tempismo una eventuale emergenza. In un arco di 72 ore gli ingorghi interni non sarebbero una preoccupazione degna di nota, ma la nostra attenzione resta ugualmente alta sulla realizzazione di un sistema di viabilità che garantisca una mobilità efficace nelle aree a rischio vulcanico". Io non ci credo. "A tal proposito - ha concluso Edo Cosenza - stiamo lavorando per completare i lavori della terza corsia sul tratto autostradale Napoli - Angri e per il nuovo svincolo della statale 268 che, dal comune di Angri, collegherà l'arteria vesuviana con l'autostrada Napoli - Salerno". Intanto va avanti l'attività della Regione connessa alla pianificazione dei piani comunali di evacuazione che per la verità per molti Comuni della zona rossa sono ancora al palo, al punto che i sindaci interessati non hanno ancora comunicato ai cittadini, come invece prevede il concertamento Regione-Comuni, le destinazioni delle Regioni Gemellate. L'assessore Cosenza ha inviato una lettera ai sindaci della zona rossa, con la richiesta di individuare i vari step e,

La Vignà

**Azienda Agrituristiche
Cucina Tipica**




Via Vigna, 22
Pollena Trocchia (NA)
Tel. 081 5311233
Cell. 333 2029781

IMPRESA DI PULIZIE

Clean Service

di **Ciro Sannino**

Lavori eseguiti da **Personale Specializzato per Enti Pubblici e Privati, Condomini, Uffici, Negozi, Stabilimenti, Comunità**

Derattizzazione
Disinfestazione
Manutenzione Giardini



Via Marconi, 18 - Pollena Trocchia (Napoli) Info: 339 1241773

Carta dei g...



quindi, attivare le commissioni per i piani di protezione civile. Nella lettera dell'assessore regionale, concertata coi vertici del Ministero, inviata ai sindaci dei comuni di Boscoreale, Boscorecase, Cercola, Ercolano, Massa di Somma, Napoli, Nola, Ottaviano, Palma Campania, Poggiomarino, Pollena Trocchia, Pomigliano d'Arco, Pompei, Portici, San Gennaro Vesuviano, San Giorgio a Cremano, San Giuseppe Vesuviano, San Sebastiano al Vesuvio, Sant'Anastasia, Scafati, Somma Vesu-



emellaggi



ta, ossia il territorio che accoglierà gli abitanti del proprio Comune; poi dovrà spiegare ai cittadini quali e quanti sono i livelli di allerta, che dipendono dall'attività del Vesuvio. Oggi siamo al livello base, il verde. Ve ne sono altri tre: il livello di attenzione, giallo, che viene deciso dal capo della Protezione civile; il livello di preallarme, arancione, che viene decretato dal presidente del Consiglio dei Ministri e fa scattare l'emergenza nazionale; il livello di allarme, rosso, che viene decretato dal presidente del Consiglio e fa scattare l'evacuazione obbligatoria della popolazione". Che avverrà (ovviamnte?) in 72 ore. Della questione Vesuvio e di quella altrettanto delicata dei Campi Flegrei ne ha discusso anche il leader del Partito radicale Marco Pannella, intervenuto ad un dibattito organizzato dal periodico "Il Fiore Uomo Solidale", diretto da Doriana Vriale. Con lui hanno discusso delle emergenze legate al Vesuvio e ai Campi Flegrei anche l'assessore regionale Edoardo Cosenza, il professore Giuseppe Mastrolorenzo dell'Ingv, l'urbanista Aldo Loris Rossi, il geologo Franco Ortolani e il professore Roberto Gerundo, assessore alla Pianificazione urbanistica del Comune di Pozzuoli. Pannella, che da anni segue i temi legati alla tutela del territorio contro i rischi sismici e vulcanici con la presentazione di un ricorso alla Corte Europea, ha ribadito la necessità delle attività di prevenzione. "La scienza ha ribadito che il combinato disposto di Vesuvio e Campi Flegrei, in caso di eruzione, farebbero in pochi minuti migliaia di morti e non ci sarebbe tempo per evacuare tutti - ha detto polemicamente il leader dei Radicali - anche in considerazione delle vie di fuga che mancano o sono bloccate da lavori incompiuti e dall'abusivismo che ha creato anche l'emergenza idrogeologica".

Paolo Perrotta

viana, Terzigno, Torre Annunziata, Torre Del Greco, Trecase, si chiede di fornire le linee guida su come intendano comunicare ai cittadini il piano, ammesso che tutti i Comuni ne abbiano uno, nonostante in più battute siano stati finanziati dalla Regione Campania. A corredo della lettera, l'assessore, ha allegato alcune indicazioni di base da trasferire ai cittadini sin da ora. "Innanzitutto - dice Cosenza - ciascuna amministrazione locale dovrà comunicare la Regione gemella-

Napul'e Nott
PIZZERIA - RISTORANTE
 Il posto giusto per le feste in famiglia
Pizza e cucina tradizionale Napoletana
 chiuso il martedì
APERTI A PRANZO
CONSEGNE A DOMICILIO
 Via V. Cozzolino - P.co Europa, Pollena Trocchia (Na) Tel. 081 530.49.09

GF Service
 SPORTELLO TELEMATICO - CENTRO SERVIZI MOTORIZZAZIONE
PASSAGGI DI PROPRIETÀ PER TUTTI I VEICOLI
CONSEGNA IMMEDIATA
RINNOVO TARGHE- RINNOVO E DUPLICATI PATENTI
VISURE P.R.A. - VISURE CAMERALI
VIA SALVATORE FUSCO, 41
POLLENA TROCCHIA (NA)
 gfservice2009@libero.it
081 8972235

STUDIO CONSULENZA
Rag. Felice Rea
 PENSIONISTICA - ASSICURATIVA - MEDICO LEGALE
PENSIONISTICA: domanda e ricorsi INPS, INAIL, INPDAP, altri Enti
INVALIDITÀ CIVILE - CIECHI - SORDOMUTI
ACCOMPAGNAMENTO - INABILITÀ AL LAVORO
 L'Inps ti ha revocato la prestazione invalidi o accompagnamento?
 Prestiti e finanziamenti a Pensionati fino a 80 anni
LEGALE: Infortunistica Stradale; Pensionistica; Lavoro
Matrimoniale; Commerciale; Recupero Crediti
GRATUITO PATROCINIO: (per aventi diritto)
PRATICHE AMMINISTRATIVE PRESSO TUTTI GLI ENTI PUBBLICI
CONSULENZA GRATUITA
ANCHE A DOMICILIO (per aventi bisogno)
 Via Nola, 9 - Somma Vesuviana (NA)
 (S.S. 268 uscita Somma Vesuviana - Saviano a dx 800mt)
 Tel. 081 8931269 - Cell. 346 2442230 - e-mail: consulting.anpa@tiscali.it

Novembre 2014



A Portici la banda ultra larga

La "banda ultra larga" arriva a Portici. Telecom Italia avvia infatti in città i lavori per la rete in fibra ottica. Portici è tra i comuni più avanzati nell'uso della rete ultra-broadband di nuova generazione che prevede la posa ed il collegamento della rete in fibra ottica. commentato: "Tutta la nostra solidarietà a Gifuni, credo sia di sicuro un'azione di basso profilo che non intacca la nostra amministrazione". Oltre al Sindaco presenti i dirigenti di Telecom Italia guidati da Fulvio Parente.

I 120 mila euro per le luminarie non van giù a Don Peppino "Aiuterei i poveri, senza luci"



Pomigliano d'Arco - Anche quest'anno la città risplenderà di luminarie per il periodo natalizio. Il programma delle festività è ancora in fase di elaborazione, ma orientativamente le luci saranno accese, come tradizione l'8 dicembre e spente dopo l'Epifania. Il Comune ha stanziato, con la determina n. 1506, 120mila euro destinate alle luci d'artista, il doppio dell'anno scorso. "Quest'anno abbiamo deciso di stanziare una cifra più alta - racconta il sindaco Lello Russo - per illuminare tutta la città e i tre parchi pubblici. Ho potuto vedere alcune delle luminarie che saranno installate e sono veramente bellissime. Quella delle luci d'artista sta gradatamente diventando una tradizione ed una grande attrattiva turistica per Pomigliano". Parere contrario è



DON PEPPINO GAMBARDELLA E IL SINDACO LELLO RUSSO

stato espresso dal parroco di San Felice in Pincis e responsabile della Caritas locale Don Peppino Gambardella: "Mi farebbe immenso piacere sapere che questi soldi venissero spesi per aiutare le persone, piuttosto che per gli addobbi. Ignoro la finalità di una spesa del genere, ma per me il Natale è rappresentato da Gesù che sceglie di na-

scere povero. Ho raccontato ai ragazzi del catechismo proprio questo: sembra che nel mondo di oggi stiamo per celebrare la festa della nascita di un figlio senza il figlio. Anche a Pomigliano sembra che il Natale sia diventato solo divertimento. Non vedo traccia di sacro e di religioso in tutto questo".

Daniele De Somma



Impresa Edile

EDILGROUP srl

Costruzioni - Ristrutturazioni Consulenza Immobiliare

RISTRUTTURAZIONI

APPARTAMENTI e UFFICI

CHIAVI IN MANO da € 400,00 MQ

Incluso nel prezzo Progettazione,
DIA e Disbrigo Pratiche Tecniche




Affidandovi alla nostra azienda troverete personale qualificato che sarà a vostra completa disposizione per consigliarvi le migliori soluzioni ed eseguire i lavori a regola d'arte.

PREVENTIVI e CONSULENZA FINANZIARIA GRATUITI

Via Strettola, 21 - Sant'Anastasia (Na) - uff. 081 8983654 mob. 333 7052569 - email: rm.edilgroup@yahoo.it

Decentramento dell'Asl in città: l'ennesima questione politica

Sant'Anastasia – Sanità locale allo sbando e servizi ridotti a causa del decentramento dei servizi dell'Asl Na 3 Sud. Maggioranza e opposizione si danno battaglia, la dirigenza della ASL NA 3 SUD, decide di smantellare il sito attuale della ASL in via Arco, fregandosene altamente dell'utenza, dell'Amministrazione Cittadina e della letterina sottoscritta dall'Opposizione indirizzata a Babbo Natale. Lo smantellamento della sede della ASL di via Arco, scaturisce da alcuni tagli che l'Azienda Sanitaria Locale pone in essere, a discapito delle fasce deboli. Bisogna risparmiare, ma a conti fatti, non solo non v'è risparmio, ma addirittura si spenderanno quasi 500.000€ per trasferire i vari servizi in altre sedi. Innanzitutto c'è da continuare a pagare il fitto per altri 3 anni al proprietario della sede attuale (il contratto scade nel 2016) quantizzato in circa 120.000€. A queste spese bisogna aggiungere il ripri-



stino dello stabile in altri 150.000€. Poi bisogna rendere agibile lo stabile di via Cupa Travi a Cercola, ulteriori 130.000€. Ma la cosa triste è il trasferimento di servizi basilari per una comunità di 30.000 è che il trasferimento del servizio del 118, a Somma Vesuviana, graverà sulle emergenze sanitarie locali. Il servizio di Farmacia e Veterina-

ria, che saranno trasferiti in una zona irraggiungibile in via Cupa Travi appunto, dove oggi insiste il centro di salute mentale. Infine il Dipartimento di Prevenzione Collettivo andrà a Pomigliano d'Arco.

p.p.

Rosaria, dopo il dramma la beffa: all'Asl di Volla non vogliono i farmaci

Volla – E' la storia di Rosaria Migliardini, una madre affranta dal dolore, che dopo aver perso il figlio a soli 35 anni decide di scrivere una lettera al Mattino, per rendere nota la sua storia a tutti. Rosaria, nonostante le angherie subite ed il calvario affrontato per la malattia del figlio, ha ancora la forza di fare una buona azione per tutti coloro che si trovano ad affrontare quello che lei stessa ha affrontato. Era il 22 settembre quando decide di recarsi all'Asl di Volla per restituire, anziché buttare, tutti i medicinali costosissimi, di cui purtroppo il figlio non ha potuto usufruire. Purtroppo la sua richiesta non va a buon fine, l'operatore competente le impedisce di parlare a causa della presenza del suo cane, non ben accetto nell'edificio. Rosaria torna a casa. Il giorno dopo la figlia ritorna in quella stanza per tentare di riportare in sé l'operatore e fargli capire che il loro, è un atto di amore nei confronti della comunità, e poi un aiuto. Uno scempio, una



La mail: «Mio figlio è morto. Voglio restituire farmaci da mille euro l'uno. L'Asl mi dice di gettarli via»

storia difficile da credere. Giorni dopo, l'assessore Agostino Navarro – da sempre attento ai problemi della comunità nella quale opera – tramite social network, fa sapere di aver sottoposto la questione al direttore sanitario dell'ASL Na 3 Sud che lo ha subito messo in contatto con il direttore del distretto in questione, il quale lo ha messo al corrente circa il fatto che è stata avviata un'indagine interna e

che nei prossimi giorni sarà diramata dall'ASL Na 3 Sud una missiva di risposta al giornale che ha pubblicato la lettera. “Posso dirvi soddisfatto della disponibilità dimostrata dal direttore del distretto nel far ricontattare la signora, anche e soprattutto per sincerarsi che abbia esperito tutta la prassi corretta per la riconsegna dei medicinali”, ha poi dichiarato l'assessore.

Luana Paparo

Rocco Hunt a Made in Sud cancella Renzi e il Parlamento



“Fosse per me cancellerei il Parlamento, e il presidente del Consiglio non se ne fotte delle famiglie”. L'invettiva, in dialetto napoletano, va in onda su Rai Due in prima serata nel programma di cabaret Made in Sud. Ad attaccare Renzi in metrica è Rocco Hunt, rapper salernitano vincitore dell'ultimo “Saremo Giovani”. Da “Nu juorno buon” alla cancellazione del Parlamento. Vota Rocco!

p.p.

Il Ministero finanzia il film di Belen



Il nuovo film con Belen Rodriguez è di interesse culturale. Così il Ministero dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo, che ha stabilito nella delibera del 29 ottobre 2014 di finanziare con 200.000 euro “Non c'è due senza te”, film di Massimo Cappelli. Belen recita con Fabio Troiano, Tosca D'Aquino e Dino Abbrescia. “Non c'è due senza te” racconta le vicende di una coppia gay.

Clinica Lourdes, tra scarica barili e troppi misteri anche Zeno in campo

Si inasprisce sempre di più la situazione di Clinica Lourdes e dei suoi dipendenti. La Casa di Cura ha infatti avviato la procedura di licenziamento collettivo ai sensi della legge 223/91 per 22 lavoratori. Le organizzazioni Sindacali hanno reagito a tale procedura chiedendo un incontro all'impresa lo scorso 14 novembre che però si è concluso con un nulla di fatto. Molto duro il Sindacalista Franco Reale: "Abbiamo proclamato lo stato di agitazione secondo la legge 146" tuona Reale. - Inizieremo il 24 novembre con uno sciopero di tutti i lavoratori e se non otterremo il ritiro delle procedure di licenziamento bloccheremo tutte le attività-. Il Sindacalista si schiera nettamente contro la posizione di Clinica Lourdes: "Non è possibile che a causa di un contenzioso tra A.S.L. e Casa di Cura ci vadano di mezzo i lavoratori che, non solo non recepiscono lo stipendio da mesi ma rischiano



addirittura il licenziamento". Il 24 novembre inizierà quindi la protesta dei lavoratori che rischiano di trovarsi disoccupati con la scusa di un esubero che in realtà non esiste. Molto probabilmente lo stesso giorno si terrà un dibattito pubblico supportato dal Sindaco Zeno e da tutta l'Amministrazione, al dibattito le organizzazioni sindacali CGIL FP, CISL FP, RSA

hanno invitato il Direttore dell'A.S.L. dandogli la possibilità di un ulteriore confronto in virtù di una soluzione. Ma di chi è la colpa di quanto sta accadendo? Magari la si può ricercare nel torrido clima politico Regionale, nell'A.S.L. e sicuramente in una pessima gestione della sanità campana.

Margherita Manno

Al via il restyling della città

(s.e.) San Sebastiano al Vesuvio - Il comune vesuviano si rifà il look con i fondi europei, sono state infatti avviate le procedure di appalto per il rifacimento della centrale Piazza Belvedere per un progetto che prevede un finanziamento di oltre 2 milioni di euro. "E' un'opera importante - ha commentato il Sindaco Giuseppe Capasso - che punta a conferire maggiore decoro e vivibilità al centro del paese. Diventerà una delle più belle piazze dei Comuni vesuviani con un parco giochi attrezzato per bambini e l'abbattimento di tutte le barriere architettoniche. L'illuminazione verrà anch'essa potenziata, mentre per le pavimentazioni verrà impiegata esclusivamente la pietra lavica". I tempi di realizzazione saranno di circa un anno e l'inaugurazione è prevista per la primavera del 2016.

Bonifica Litorale Vesuviano, tutto per la balneabilità



E' stato sottoscritto tra il Ministero dell'Ambiente e la Regione Campania l'accordo di programma per la realizzazione degli interventi di verifica, messa in sicurezza d'emergenza, caratterizzazione e bonifica del litorale vesuviano. Le risorse a disposizione ammontano complessivamente a 5 milioni e 700 mila euro e saranno impiegate per interventi nei territori di Trecase, Boscoreale, Terzigno, Boscotrecase, San Giorgio a Cremano, Portici,



Ercolano, Torre del Greco, Torre Annunziata, Castellammare di Stabia e Pompei. "Lavoreremo senza sosta fino a quando non avremo ottenuto il ripristino delle condizioni di balneabilità di tutto lo specchio d'acqua interessato e consentire la piena fruibilità ai cittadini dell'area e ai tanti visitatori che ogni giorno, in particolare nei periodi estivi, affollano il litorale vesuviano", ha dichiarato l'assessore Giovanni Romano.

Salvatore Esposito

Bosco di Portici, a fine anno riapre alla città



Il Bosco Inferiore, unico polmone verde della Portici di cemento, potrebbe riaprire per fine anno. Provincia di Napoli (Città Metropolitana) e Comune di Portici hanno fissato la data del sopralluogo ai primi di Dicembre per verificare lo stato dei lavori di riqualificazione in corso, e stabilire i tempi di riapertura. Dal colloquio avuto tra il Sindaco Nicola Marrone (nella foto) e il dirigente del settore Patrimonio della Provincia è emerso che "Se tutto sarà a posto,- ha detto il sindaco - anche rispetto alla messa in sicurezza degli alberi ritenuti pericolanti soprattutto a seguito del nubifragio del 16 giugno scorso, la riapertura da via Marittima potrebbe essere programmata per fine anno o inizio anno nuovo".

Dario Striano

Una video inchiesta denuncia l'abbandono del Miglio d'Oro e il fallimento delle Istituzioni

Una video-inchiesta per denunciare lo stato di degrado del Miglio d'Oro: è quanto realizzato dai due giovani giornalisti porticesi Antonio Maisto e Dario Striano. Il cortometraggio di 20 minuti, girato in soli 5 giorni con un cellulare, dopo esser arrivato settimo al concorso per giovani talenti, indetto dalla nota trasmissione televisiva, "Servizio Pubblico" (sfiorando la pubblicazione in diretta nazionale) è stato presentato, grazie all'organizzazione dell'Assessorato alle Politiche giovanili, lo scorso 31 Ottobre, al Teatro I De Filippo di Portici: "Il nostro obiettivo- hanno detto I due autori- era quello di riaccendere i riflettori mediatici sul degrado in cui da troppi anni versa il nostro bellissimo ma "maledetto" patrimonio architettonico. La promessa è invece quella di ampliare in



futuro il video, sperando anche di poter aggiungere il lieto fine che la nostra storia, le nostre bellezze e le nostre eccellenze meriterebbero". Il Miglio d'Oro partenopeo. L'Italia storica che crolla" è un reportage sull'attuale situazione di degrado in cui versa l'asse di palazzi e complessi vesuviani che si estende da San Giovanni a Torre del Greco, dichiarato nel 1971 dall'Unesco "Patrimonio dell'Umanità". Nonostante la

loro memoria storica, e la loro bellezza, capace di ammaliare principi, conti, regine, e personalità del calibro del Goethe, dei 122 "monumenti", ripartiti tra oltre 700 proprietari, soltanto pochissimi risultano in un buono stato di conservazione. Tra questi Villa Signorini, acquistata e trasformata dalla società privata "Sorbo" in un piccolo albergo; Villa Aprile, di proprietà dell'ingegner Corrado Ferlaino (restaurata



anche tramite I fondi del Patto del Miglio d'Oro); Villa Campolieto, Villa delle Ginestre e Villa Ruggiero, di proprietà della "Fondazione Ente Ville Vesuviane"; Villa Savonarola, e la maestosa Reggia di Portici, rispettivamente gestite dal Comune e dall'Università di Agraria (a seguito di un accordo con la Provincia). Altri complessi ancora risultano in corso di ristrutturazione: come Villa Caposele, e l'ex

maneggio reale, Palazzo Mascabruno: il più grande galoppatoio al coperto dopo quello di Vienna. Diversa invece la situazione di Villa Mascolo, restaurata in parte e poi riabbandonata; di Villa Buono distrutta e demolita; e di palazzo Lauro Lancellotti a Portici, crollato nel marzo 2011, proprio come di recente, lo scorso Febbraio, ha fatto l'ex residenza del Conte d'Elboeuf, la splendida Villa 700esca che si erge imperiosa ma decadente sul suggestivo litorale porticese: "Le ville vesuviane sono questo- ha detto Leopoldo Spedaliere, ex sindaco di Portici ed ex amministratore della Tess, intervistato insieme all'esperto Umberto Mezza nel reportage- Rappresentano un bellissimo monumento alle illusioni, ma insieme rappresentano la delusione di ognuno di noi."

L'Ora Vesuviana

Barone: "Pace politica per il rilancio di Cercola"

Cercola - Nelle polemiche che imperversano in città, su vari fronti politici e istituzionali, preferisce non entrarci e specie in un momento dove gli animi sono accesi più che mai, Vincenzo Barone fa valere il suo ruolo di Presidente del Consiglio Comunale. "Sono superpartes e mi interessa questa amministrazione vada avanti serenamente, soprattutto per il rilancio della città. Auspicio e lavorerò per una pacificazione tra le forze di opposizione nella speranza che si crei un asse costruttivo con la maggioranza. La gente purtroppo e a giusta ragione non crede più ad una politica che alle risposte concrete sostituisce diatribe personali". Passati i bollori per la mancata candidatura a sindaco, Barone ha



le idee chiare rispetto all'azione di Governo. "A breve chiederò - dice il dottore Barone - un incontro con gli assessori per avere un feedback sull'attuazione del programma e con tutti i capigruppo presenti in Consiglio. Ho già incontrato il Sindaco Fiango che mi ha rassicurato su alcune azioni importanti già eseguite, specie in relazione alle scuole e al decoro della città.". Barone, polemiche a parte, a che sta il Puc? In alto mare, perchè è arrivato il momento di mettere ordine e disegnare Cercola in relazione al contesto attuale. da una parte l'ospedale del mare, dall'altra la nostra Cittadella Sportiva. E' assurdo che la nostra città non ne tragga i giusti vantaggi". Oggettivamente...
Paolo Perrotta



**La migliore soluzione Internet a banda larga
WIFI disponibile ovunque in Italia**

La libertà di avere solo internet o navigare e comunicare con il mondo mediante una connessione ad alta velocità e un'assistenza sempre veloce e vicina a te. Tramite una piccola antenna esterna potrai subito accedere ad una connessione internet flat. Inoltre ci occupiamo della realizzazione di adsl condominiali, Hotspot wifi, cap:ve portal, videosorveglianza e tanto altro.

**NAVIGA E COMUNICA
A PARTIRE DA 18€
AL MESE**



Via Romani, 112 S.Anastasia (Napoli)
Info: +39 081 5305564 - +39 392 9812254
email: info@nowtech.it

Contrabbando di sigarette, la mano forte della Giunta Russo

Pomigliano d'Arco - Il contrabbando è tornato, con dietro un robusto giro d'affari che coinvolge una vasta area che parte da via Principe di Piemonte, attraversa Casalnuovo, e arriva fino ad Afragola, passando per Volla e Cercola. I carabinieri delle diverse stazioni locali stanno collaborando da diversi mesi per combattere il fenomeno, attraverso una fitta rete investigativa fatta di controlli giornalieri, pedinamenti e perquisizioni. Nel solo mese di ottobre i militari della stazione di Pomigliano, coordinati dal maresciallo Domenico Gianini, hanno effettuato due arresti, denunciato sette persone, e sequestrato complessivamente circa 150 kg di sigarette, tra Pomigliano, Volla e Casalnuovo. L'operazione è tuttora in atto, anche se sono ancora tantissimi i banchetti improvvisati presenti su tutto il territorio. I



venditori di sigarette prediligono le periferie, in punti e orari dove è intenso il traffico delle auto. Basta fermarsi alcuni minuti vicino ad uno di loro per notare che il numero di clienti di questi nuovi contrabbandieri è molto elevato e coinvolge un'ampia fascia di persone, tra cui anche una larga fetta di minorenni. Il fenomeno ha allarmato anche l'ammini-

strazione comunale, guidata dal sindaco Lello Russo, che, alla fine di settembre, ha costituito un tavolo operativo con rappresentanti delle forze dell'ordine e dei tabaccai, promettendo "Linea dura contro il contrabbando, controlli serrati e multe fino a 10mila euro".

Daniele De Somma

Telethon, parte la sfida sotto il Vesuvio

Somma Vesuviana - Fremono i preparativi per la raccolta di fondi che avverrà nella splendida cornice del Relais Rose Rosse (a Santa Maria a Castello) organizzata dal coordinatore provinciale Napoli Sud di Telethon, la Fondazione che attraverso la ricerca si occupa delle cure delle malattie rare. "L'obiettivo è realizzare la cura delle malattie genetiche rare attraverso il finanziamento di ricerca biomedica eccellente. - dice entusiasta Tancredi Cimmino - Fondamentale per sostenere le nostre attività è il contributo della società civile: volontari sul territorio, aziende partner e donatori che ogni giorno aiutano la ricerca a progredire verso la cura. E in questa direzione che ci muoviamo da anni sul territorio vesuviano, integrando tutte le forze sane del territorio. Il Liceo Scientifico Torricelli, i ragazzi dell'associazione Fontanachiara, il presidente Caia e tutto l'Ordine degli Avvocati, quello dei commercialisti, i sindaci come quello di Somma che ci mettono il cuore, e gli imprenditori, permettono che la ricerca possa andare avanti".

p.p.





latte



Bocconcino misto e di vaccino • mozzarella di vaccino
ciliegina di vaccino • provola • fior di latte
cubettato • ricotta • ricotta omogeneizzata
fior di latte di agerola • provola di agerola
bocconcini di bufala • mozzarella di bufala

la passione
per la qualità.
l'amore
per il gusto.



www.lattemozzarella.it

DISTRIBUITO DA LA PRIMA ROSA S.R.L.
VIA ROMANI (CAMPO SPORTIVO) - S. ANASTASIA (NA) TEL. 081 5308120 - FAX 081 5308576

Terra dei fuochi, per i fusti tossici sul Vesuvio si attendono gli esiti delle analisi degli inquirenti

Si scrive San Vito al Vesuvio: piccola frazione del comune di Ercolano, le cui strade conducono alla vetta dell'imponente vulcano. La presenza di discariche abusive e non (si pensi all'ex discarica Ammendola Formisano), immerse nel verde della natura che caratterizza l'area, testimonia,



però, il fallimento dell'Ente Parco, e del tentativo di riqualificazione della zona. Si scrive "San Vito al Vesuvio", ma si legge "Terra dei fuochi vesuviana": gli uomini della Forestale, nelle scorse settimane, alle prese con gli scavi in località Castelluccio, hanno

portato alla luce oltre quaranta fusti tossici, sotterrati in una cava della frazione ercolanese, le cui vie si inerpicano sulla salita al Vulcano. In pieno Parco Nazionale del Vesuvio, riserva protetta istituita dal decreto presidenziale del 5-6-1995 per conservare i valori del territorio e dell'ambiente, salvaguardare le specie animali, e promuovere attività di educazione ambientale, altri veleni e materiali pericolosi stanno emergendo tra i campi coltivati. Già il mese scorso, nell'ambito dell'operazione 'Sangue Nero', disposta dalla Procura della Repubblica di Napoli, gli uomini del corpo forestale dello Stato e del Noe dei Carabinieri, grazie alle denunce dell'attivissimo prete della zona, Don Marco Ricci, avevano dissotterrato una quarantina di fusti tossici, a cava Montone, in un campo coltivato a pomodoro del piennolo del Vesuvio DOP: "Sia i frutti, che il terreno di coltivazione, - ha detto Giovanni Marino, Presidente del Consorzio di Tutela del pomodoro del piennolo- sono stati



sottoposti ad analisi da parte dell'Istituto Zooprofilattico di Portici, e dalle analisi non è risultata la presenza di sostanze inquinanti o nocive per la salute umana né nel terreno di coltivazione, né nelle bacche di pomodoro. Tali analisi sono state effettuate su iniziativa del produttore, circa un mese fa, subito dopo il ritrovamento dei primi fusti contenenti rifiuti industriali interrati nella cava adiacente il campo coltivato. Il produttore inoltre, in attesa degli esiti di analoghe analisi

effettuate dagli inquirenti non ha ad oggi commercializzato il prodotto". Gli scavi proseguiranno ancora, alla ricerca di fusti tossici e rifiuti interrati. Comitanti e residenti da anni in fermento, chiedono, oggi ancora di più, ad alta voce di conoscere la verità sulla "Terra dei Fuochi vesuviana", rimasta sepolta, come i suoi rifiuti interrati, per troppi anni dall'indifferenza mediatica e politica, locale e nazionale.

Dario Striano

COMUNE MASSA DI SOMMA
Realizzazione di impianti per la produzione di energia da fonte rinnovabile ed interventi di efficientamento energetico degli edifici di proprietà dei comuni

Oggetto: Comune di Massa di Somma, C.F. 95005090634 – Bando di gara – 01/12/2014 – Appalto lavori Realizzazione di impianti per la produzione di energia da fonte rinnovabile ed interventi di efficientamento energetico degli edifici di proprietà dei comuni - Efficientamento energetico scuola materna "Esperimentera" e scuola media "G. Lombardo Radice"

1. Ente appaltante: Comune di Massa di Somma - 2° Settore Tecnico - Via Veseri n. 5, 80040 Massa di Somma (NA); 2. Procedura di gara: procedura aperta ai sensi del D. L.vo 163/2006 e s.m.i. 3. Appalto a misura per l'affidamento dell'esecuzione dei lavori necessari per la realizzazione dell'intervento Realizzazione di impianti per la produzione di energia da fonte rinnovabile ed interventi di efficientamento energetico degli edifici di proprietà dei comuni - Efficientamento energetico scuola materna "Esperimentera" e scuola media "G. Lombardo Radice" - CUP: I44H14000370006; CIG: 6007634867 - Progetto finanziato dal PO FESR Campania 2007-2013 O.O.3.3. 4. Importo complessivo dell'appalto: € 831.817,70 oltre IVA; 5. Documentazione: il Disciplinare di gara, la modulistica, i documenti e gli elaborati progettuali che sono alla base dell'appalto sono scaricabili in maniera immediata, diretta, libera e gratuita sul "profilo di committente", visitabile all'indirizzo: www.comunedimassadisomma.na.gov.it. È fatto obbligo ai concorrenti di effettuare un sopralluogo presso il sito oggetto dei lavori di cui sarà rilasciato specifico attestato dall'Amministrazione; 6. Termine e luogo di presentazione delle offerte: il plico dovrà pervenire, a pena di esclusione, entro e non oltre le ore 12,00 del giorno 30/12/2014 al seguente indirizzo: Comune di Massa di Somma, Via Veseri n. 5, 80040 Massa di Somma (NA); 7. Altre informazioni: per quanto non espressamente indicato si rinvia al Disciplinare di gara, il quale forma parte integrante e sostanziale del presente Bando di gara. 8. Bando di gara: pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana - 5° Serie - Contratti pubblici, nonché sul sito del Ministero delle infrastrutture e dei trasporti.

Il Sindaco
Antonio Zeno

L'Assessore
Agostino Nocerino

Caffè del PRESIDENTE

Bar - Caffetteria - Pasticceria
SuperEnalotto
Ricariche telefoniche
Pagamento bollette

consegne a domicilio

Aperto tutti i giorni dalle 6.00 alle 2.00

Tel. 081 276394 - Via De Gasperi, 47/51
San Giorgio a Cremano (Na)

Tenta di violentarla alla stazione, intervine il papà e la salva



Volla – E' successo poche settimane fa. La vittima, una ragazzina di 14 anni, scesa dal treno alla fermata della Circumvesuviana di Volla nel cuore del pomeriggio. La ragazzina si è imbattuta nella perversione di un uomo, il quale si è prima spogliato e poi ha tentato di immobilizzarla. Tentativo non riuscito visto l'arrivo immediato

del padre della ragazza e dei Carabinieri che lo hanno arrestato. "Sono arrivato appena in tempo – ha raccontato il padre – e fortunatamente sono riuscito a fermare la molestia. Scene che si ripetono, scene da fermare. Perché la circumvesuviana non è mai presidiata?". Interrogativi da sciogliere, scene ripetute da fermare. Le stazioni del vesu-

viano, ogni giorno che passa, diventano sempre più isolate e roccaforti di criminali, pervertiti e spacciatori. La ragazza ed i pendolari costretti a subire questi abusi psichici e fisici, chiedono a gran voce più sicurezza, prima che qualcuno ci rimetta la pelle.

Luana Paparo

Sgominata droga connection



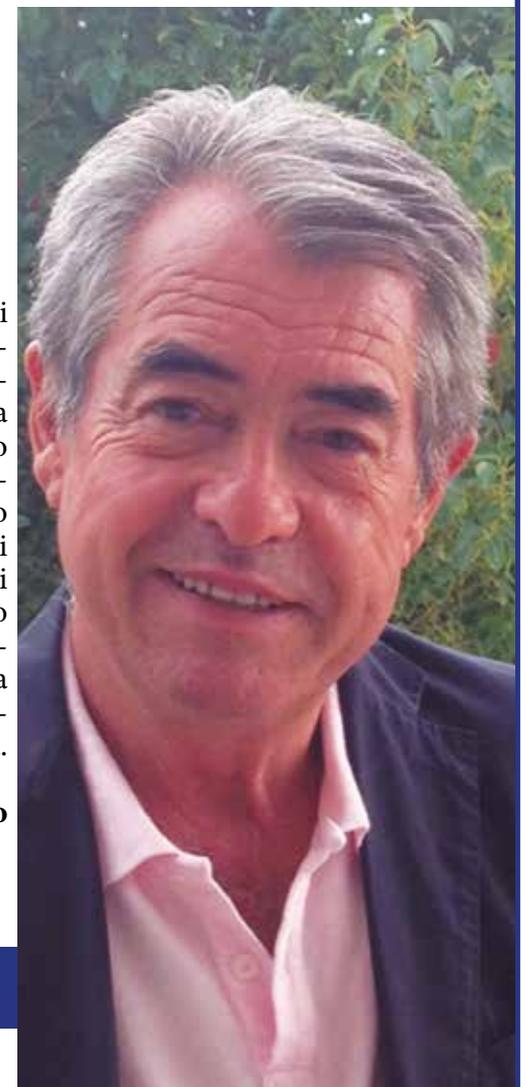
Sei persone sono state arrestate dai carabinieri in un'operazione scattata contro gruppi ritenuti contigui ai gruppi camorristici dei Di Lauro, attivo nei quartieri napoletani di Secondigliano e Scampia, e Amato-Pagano, attivo nei comuni di Melito e Mugnano, in provincia di Napoli. I carabinieri del Nucleo investigativo di Castello di Cisterna stanno eseguendo un'ordinanza di custodia cautelare in carcere, richiesta dalla Dda di Napoli per le ipotesi di reato di associazione per delinquere finalizzata al narcotraffico. Nelle indagini, i carabinieri hanno ricostruito i collegamenti tra i due cartelli camorristici e i rapporti nell'approvvigionamento di ingenti quantitativi di stupefacenti provenienti dall'estero e destinati a essere spacciati nelle aree d'influenza dei due gruppi.

Chi pagherà i danni dell'amministrazione Fiengo? Di certo nè i cittadini nè gli imprenditori

Le illegittime concessioni edilizie rilasciate dall'Ufficio Tecnico hanno arrecato danni agli imprenditori di Cercola. Infatti, i progetti presentati non potranno essere più realizzati poiché la variante al Piano Regolatore è stata bocciata dal TAR, grazie al ricorso che ho presentato con Italia Nostra, WWF e Genaro Manzo. Per fortuna sono stati fermati, perché la Variante che hanno tentato di realizzare avrebbe definitivamente danneggiato il nostro territorio poiché avrebbe consentito di costruire edifici privati in aree di interesse pubblico. Ma chi pagherà i danni che hanno subito gli imprenditori che hanno presentato progetti edilizi non più realizzabili? I danni per quelle concessioni edilizie rilasciate sulla base di una variante al Piano regolatore dichiarata poi dal TAR illegittima? E i danni delle altre concessioni edilizie? La Variante al Piano

Regolatore è stato un fallimento e presto dei milioni di euro di danni arrecati agli imprenditori e all'ambiente presto i responsabili saranno chiamati a rispondere. Una domanda sorge spontanea, perché il primo cittadino cercolese Fiengo, perché ritarda nel prendere provvedimenti contro chi arreca soltanto danni? Non è giusto che siano i cittadini di Cercola a dover pagare per i danni economici arrecati da precisi responsabili, e ne è corretto che siano imprenditori a subire le conseguenze di scellerate scelte amministrative. Bisogna attivarsi! Non si può più attendere! I cittadini sono stufo, bisogna ripristinare la legalità.

Il Popolo Vesuviano



www.ilpopolovesuviano.it | su Facebook **Il Popolo Vesuviano**

Spazio di comunicazione politica autogestito

Togorione: i bambini per i bambini, giunge alla 6° edizione

Ancora un'interessante iniziativa promossa dal centro di riabilitazione "Don Orione": Mercoledì 10 Dicembre si terrà la sesta edizione di "Togorione: i bambini per i bambini"; progetto di solidarietà che ha il fine di far conoscere la difficile situazione in cui versa il territorio africano ed in particolare il Togo. "Il fine del progetto- come spiegato da Marco Scognamiglio, organizzatore dell'evento- non è solo quello di fornire sostegno materiale, oltre che morale, ai nostri amici togolesi, bensì di infondere, sin dalle scuole primarie, un sentimento di solidarietà, impegno civico e cittadinanza attiva, a chi



è coinvolto in tali eventi". Il progetto "TogOrione" organizza, ogni anno, una serie di eventi collaborando con associazioni, enti, scuole, presenti sul territorio; l'evento "i bambini per i bambini" è frutto del gemellaggio tra l'istituto Don Orione di Ercolano e la scuola Don Lorenzo Milani di Torre del Greco, un gemellaggio lungo sei anni, a cui collaborerà per la prima volta, quest'anno, la scuola di formazione in musica e musicoterapia SCISAR.

"I ragazzi del Don Orione e i bambini della scuola primaria- continua Marco- hanno preso a cuore il progetto, impegnandosi nello stare insieme, abbattendo le diversità e condividendo valori come la solidarietà e la fratellanza. Noi crediamo che se si riuscissero a percepire le differenze e le diversità, non come limiti, ma come risorse, l'incontro con l'altro non sarebbe mai discriminazione".

Salvatore Bevilacqua



Salotto Donizetti, tra musica e poesia



Dopo il successo della serata dedicata alla musica folk e alla tammorra, domenica 23 novembre alle ore 18,00 secondo appuntamento per il salotto culturale Donizetti, evento di arte e spettacolo voluto e organizzato da Carmen Percontra e ospitato come sempre dal Club House Artisti di Pollena Trocchia, circolo di grande prestigio del paese vesuviano presieduto da Gennaro Nigro e diretto da Pasquale Ricciardi. Musica e poesia per oltre due ore di divertimento assicurato con nomi di prestigio del panorama campano: l'autorevole presenza del poeta Luigi Troisi fratello del compianto Massimo, il tenore Giuseppe Scognamiglio, la poetessa naif Maria Nunzia Panico Borrelli, Clara Marigliano, Ciro Borrelli, Rosario Esposito, Vincenzo Moccia, Angelantonio Aversana, Maria Rosaria Cenni, Peppe Moccia, Enzo Conti, Marylon Favola, Rosy Pinto, il trasformista Giorgio Spina. Conclude Aldo Vecchiotti.

IMPRESA FUNEBRE Aprea Annamaria

**Funerali di Lusso
a prezzi bassi
€1800,00**

Comprende:

**AUTOFUNEBRE, PORTAFIORI, PERSONALE QUALIFICATO
50 MANIFESTI LUTTO, 50 PAGELLINE
CARRI FUNEBRI DI NOSTRA PROPRIETA'**



**SI EFFETTUANO SERVIZI FUNEBRI
IN QUALSIASI COMUNE E CIMITERO**

**Sedi: Via Rossi, 14 - Volla (Na)
Corso D. Riccardi, 182 - CERCOLA (Na)
Tel.: 0817332710 - cell.: 337 86 20 63
333 56 20 962 - 333 78 37 535**

Vuoi metterti in proprio? Vuoi avviare un'attività tutta tua e guadagnare velocemente?

Con il Franchising Saporito Fries & Burger,
il tuo sogno si realizza!

Fries & Burger

SAPORITO



100% PATATE ITALIANE FRESCHE DI QUALITA'
100% CARNE ITALIANA FRESCA DI QUALITA'

FRANCHISING

CONTATTACI SUBITO SE DESIDERI APRIRE
IL TUO PUNTO VENDITA IN FRANCHISING

SAPORITO FRIES AND BURGER è sinonimo di qualità. Se anche tu credi nei nostri valori e desideri investire tempo e risorse nel progetto, potresti diventare l'imprenditore adatto ad affiancarci in questa sfida.



visita il nostro sito www.saporito.info
chiamaci ai numeri 392.550.33.67 / 339.582.11.29

PATATE FRITTE - TORNADO - TWISTER DOG - CHEESEBURGER BACON
BURGER - BACON DOG - "TSUNAMI" - HOT DOG PANINO GRAN
CHICKEN - SAPORITO MINI BURGER ... ED ALTRE NOVITA'!

A Sant'Anastasia la sagra del capretto di qualità

Sant'Anastasia - La Pro Loco Sant'Anastasia, con il patrocinio dell'Ente comunale e del Parco Nazionale del Vesuvio, organizza il 28 - 29 - 30 novembre 2014 presso Piazza Cattaneo la decima edizione della manifestazione "Tradizioni e Saporì: Sagra del Capretto Anastasiano" con lo scopo sociale di valorizzare il territorio e le sue potenzialità naturalistiche, culturali, storiche, turistiche ed enogastronomiche. Le scorse edizioni hanno riscosso un notevole successo ed anche quest'anno è atteso un gran numero di visitatori presso gli appo-



siti stand gastronomici per degustare il capretto cucinato sia alla brace che al forno, nonché le altre specialità locali. Oltre agli stand espositivi domenica sarà presen-

te anche l'associazione "Emergency" di Gino Strada. Faranno da cornice all'evento spettacoli musicali e cabarettistici, visite guidate alle sorgenti Olivella e al centro storico e la presentazione, prevista per domenica mattina alle ore 11:00, delle scolaresche che hanno partecipato al Concorso "Libera la Creatività" per la realizzazione di murales con l'intento di valorizzare e riscoprire le tradizioni del nostro territorio.

Giovanna Terracciano



Mamafrica, vite per immagini

Era il 1995 quando, sponsorizzato dallo studio "Fotoreporter", il prof. Enzo Liguoro, pubblicò il suo primo calendario al ritorno da un viaggio in Vietnam. Si chiamava "Good morning Vietnam". "Lo davamo in cambio di farmaci da destinare essenzialmente in Congo (ex Zaire)", afferma papà Enzo. Da allora sono susseguiti una serie "monografica" legata ai paesi che aveva visita-

to anno per anno: Iran, Congo, Guatemala, India, Yemen. Successivamente si cominciò a dargli un tono di solidarietà: "Un altro mondo è possibile", "Perché non dormi fratello?", "Globalizziamo la speranza", "Sicut et nos dimittimus...". L'ultimo, quello del 2015, si intitola "FRATERNITÉ, LIBERTÉ, ÉGALITÉ". Il calendario della solidarietà con le foto di papà Enzo in Togo rappresenta una delle maggiori fonti di sostentamento per l'associazione, oltre al 5x1000 e ai contributi dei sostenitori. Per info: www.mamafrica.it



Tecnologie per crescere

Centralino innova i sistemi di comunicazione sfruttando la tecnologia VOIP.

Nessun investimento
App su SmartPhone
Portabilità Numeri da qualsiasi gestore

Rivoluziona il tuo modo di Telefonare!

Il nostro Centralino è la migliore soluzione per le famiglie e le piccole e medie imprese.

Non Aspettare!
Chiamaci. La tecnologia ti fa risparmiare

Videochiamate e conferencing sempre Gratis

10 linee
a **25€**
al mese

Wireless Internet Service Provider

Via Romani, 112 S.Anastasia (Napoli)
Info: +39 081 5305564 - +39 392 9812254
email: info@nowtech.it

50.000 FIRME PER L'ASSICURAZIONE AUTO UGUALE X TUTTI.

www.tariffaitalia.it

TARIFFA ITALIA
L'UNICO PROMOTORE

per ulteriori informazioni invia un'e-mail a rcauto.tariffaitalia@gmail.com

Frie' n' Fuie la rivoluzione dello street food targata Vincenzo Di Fiore affidata a tre Ape Car Piaggio

La strada è il luogo in cui s' incontra il cuore gastronomico di un paese, tra carretti, chioschi, profumi invitanti e chiacchiere della gente. E' questa la filosofia di Vincenzo Di Fiore, giovane imprenditore vesuviano dalla personalità rivoluzionaria: "Le rivoluzioni spesso derivano dall'esigenza di ritrovare vecchie tradizioni", mi dice con fare orgoglioso, " nel settore del food s'inizia a essere stanchi di una cucina più da guardare che da gustare, stanchi delle tendenze che non soddisfano il palato, degli chef stellati e degli show televisivi". Frie' n' Fuie (friggi e scappa), inaugurato il 25 ottobre in piazza degli Artisti al Vomero, è un progetto che consta di 3 Apecar Piaggio trasformate in vere e proprie cucine on the road pronte a placare attacchi di



fame improvvisi. Facile incontrare per le strade di Napoli e provincia le cucine viaggianti di Vincenzo, ma il motivo vero per cui farsi tentare è che, a differenza di molti altri street food, le sue proposte sono varie: polpette di mortadella, peperoni o limone; arancini ai 4 formaggi, agli agrumi o ai carciofi, oppure crochè con cala-

mari, scagliuzzo con salsicce, patate duchessa, graffe e struffoli, ma anche proposte per vegetariani e celiaci. Tutte queste sfizioserie sono offerte da Titina, Mari e Annarella che non sono né i nomi delle tre Caravelle, né di 3 collaboratrici, bensì i nomi delle 3 Apecar Piaggio che Vincenzo ha simpaticamente battezzato in questo modo rifacendosi all'onomastica tradizionale napoletana. Come fossero 3 star in tournée, luoghi date e orari degli spostamenti si possono trovare sui social e su www.frienfuie.com

Alessia Porsenna

Il Sommelier, la cucina tipica di qualità di Enzo il "portiere"



La famiglia Mazza, in bianco Vincenzo ex campione di calcio

Calciatore professionista lo è stato sul serio, ma poi Vincenzo Mazza si è anche appassionato di enogastronomia tant' è che all'età di 51 anni, ha sostituito i palloni e i guantoni da portiere di un tempo a pentole e mestoli: "La passione per la cucina è nata grazie a mia suocera Lucia che, facendomi fare dei lavoretti in cucina mi ha fatto venire la voglia di sperimentare delle ricette. In seguito mi sono appassionato ai vini, e da qui che prende nome il mio locale", racconta Vincenzo. "Sommelier", struttura in rosso pompeiano, che spunta in via Arturo Consiglio a Ercolano, non ha molti tavoli, e questo rende l'atmosfera piacevolmente informale anche grazie a un servizio ruspante ma effica-

ce quanto la cucina. La gestione è della famiglia Mazza: i figli, Maria e Valerio si occupano col sorriso dell'accoglienza dei clienti, mentre Vincenzo e sua moglie Anna sono ai fornelli. La sua cucina, che è fatta col cuore, consta di diversi piatti: paccheri con cozze e crema di fagioli, gnocchi gamberoni e funghi porcini, spaghetti ai ricci di mare, frittura del golfo, tris di pesce alla griglia e infine anche la pizza. Sembrano tutti interessanti, così che chiedo a Vincenzo di consigliarmene uno: "Bisogna affidarsi un pò al caso, mi dice, proprio come quando, tirando un calcio di rigore e decidere di andare a destra o a sinistra".

Alessia Porsenna



Napole e' notte, il mare del Golfo sotto il Vesuvio



Salvatore e Antonio Ferrara, la sperimentazione e la tradizione

Giovani in cucina, in sala e tra i clienti: Salvatore e Antonio Ferrara da otto anni gestiscono l'attività Napole e' notte a Pollena Trocchia. Tanta voglia di riportare la cucina tradizionale, quella autentica e semplice, fuori dalle mura domestiche. La gente ama la semplicità dei piatti di Salvatore, infatti tra i suoi mille impegni in cucina, sono riuscita a chiacchierare con lui mentre friggiva le alici. "Non c'è un piatto in particolare che amo cucinare - dice Salvatore - nel mio locale ci sono varie proposte: zuppa di cozze, baccalà al pomodoro, pesce spada, pasta e fa-

gioli, pasta e patate e infine paccheri con baccalà". Oltre a questo Napole e' notte prepara delle ottime pizze: "è mio fratello Antonio che le fa, in questo modo nel mio locale ci può venire qualsiasi tipo di pubblico, a patto però che ci sia sempre la tradizione di mezzo". In effetti la clientela affolla il locale non solo per sue prelibatezze, ma anche perchè fedele al nome dell'attività, di sera, grazie a luci suggestive sul soffitto e a raffigurazioni sulle pareti, si può godere della riproduzione del golfo di Napoli.

Alessia Porsenna



Francesco De Falco: Vitriol, la scuola di cinema e altri progetti

Ancora una volta Portici si conferma culla di giovani talentuosi e dalla spiccata sensibilità artistica. A soli 31 anni, infatti, il cineasta Francesco De Falco può vantare al suo attivo traguardi certamente non da poco: un lungometraggio, "Vitriol", coprodotto dal Ministero dei Beni Culturali e distribuito nel circuito nazionale, nonché una scuola di cinema, l'ASCI di Napoli, all'interno della quale riveste il ruolo di docente alla regia e socio fondatore. Quando hai deciso, o meglio, sentito che la tua strada sarebbe stata il cinema? "In effetti preferisco il verbo 'sentire', - ci tiene a precisare Francesco - credo appartenga di più a quelle persone che svolgono attività artistiche, invece il decidere in questo caso sarebbe un lusso: chi decide di fare l'artista è perché può permetterselo, mentre chi lo sente non può farne a meno. Personalmente ho iniziato a sentire quale fosse la mia strada, prima ancora di vederla, alle scuole superiori in età adolescenziale, quando il mio sentire era ancora libero e svincolato dal decidere." Le tue origini vesuviane, nello specifico porticesi, quanto sono state per te un limite e quanto invece una risorsa nell'intraprendere il tuo percorso registico? "Amo le mie origini, Portici per me è stata un'ispirazione continua, crogiolo di personalità illustri nonché roccaforte borbonica per eccellenza. E credo che i limiti generati da un qualcosa dipendano da quanto amore si ripone nella medesima perché, si sa, la delusione è figlia dell'aspettativa." Con le nuove tecnologie l'ottava musa è diventata apparentemente alla portata dei più. Cosa significa dunque



fare cinema oggi, e quanto è cambiata la figura del regista? "Con l'avvento delle nuove tecnologie, con la fruizione di internet e così via quasi tutti si danno l'appellativo di regista, basta raggiungere un numero di visualizzazioni superiore ai 10.000; mentre l'arte cinematografica è elitaria, perché per farla sul serio bisognerebbe 'complicarsi la vita' citando il grande Eduardo". E della tua passione per l'insegnamento cosa ci racconti? com'è nata? "Non credo si possa insegnare la regia, come non si può insegnare

ad amare senza aver fatto prima un altro passo, cioè quello di amarsi: regista è colui che comunica intimamente con sé stesso, che impara a conoscersi per meglio comunicare agli altri. Dunque la passione non mi è nata, in realtà c'è sempre stata sotto altra forma. Posso però dire che per adesso mi ci ritrovo con gioia perché, più che dare, credo di prendere molto dai miei stessi corsisti." Nel 2012 hai esordito alla regia con il film "Vitriol", che tra l'altro ha ottenuto un notevole risultato al botteghino. Attualmente stai lavorando a qualche nuovo progetto? "V.I.T.R.I.O.L. è stato per me come un viaggio più che un film, se la pellicola può avermi lasciato insoddisfatto da un punto di vista tecnico, perché si è trattato di un vero esperimento a budget limitato, mi ha però arricchito in termini di esperienza come poche cose al mondo. Al momento, oltre a dedicare gran parte del mio tempo alla scuola di cinema, sto lavorando a due nuovi ed impegnativi progetti di cui non posso ancora svelare nulla".

Chiara Ricci

Anna, piccola stella vesuviana proiettata al cinema internazionale



Volla - Ci sono artisti che la statuetta dell'Oscar la sognano ma solo pochi di loro riescono a stringerla tra le mani. Ce ne sono altri, invece, che a soli 12 anni realizzano quello che per altri è il fine di una vita. Stiamo parlando di Anna Cacace, talento in erba emerso in tutto il suo fulgore ne "La scuola più bella del mondo" di Luca Miniero, regista napoletano laureato in lettere moderne ha sfornato il suo nuovo successo, dopo i vari film, tra i quali Benvenuti al Sud. Ma la vita di Anna va avanti dividendosi tra scuola e professione, tra amici e responsabilità di altra natura ben più attinenti alla giovane età ma sempre con un occhio attento alla sua grande passione: il cinema. Nel film interpreta Noemi Lo Cicero una simpatica pin-up. Un ruolo impegnativo per una ragazzina che si appresta, con gli occhi da grande, ad inserirsi nel mondo della settima arte. Una grande soddisfazione per la famiglia che l'ha seguita in ogni step e per il territorio che raccoglie l'ennesima stella del vesuviano.

Luana Paparo

VESUVIOHUB Energia
Sviluppo
Comunicazione
Network

Via Guindazzi, 35 - Pollena Trocchia (Napoli)
Info: 081-5308119 / 338-2279922

Consulenza strategica
Below the line (immagine coordinata, cataloghi, brochure, biglietti da visita)
Web (sviluppo siti, web marketing, SEM, SEO, social media marketing)
Eventi (fiere, meeting e workshop)
Coaching Commerciale
Ufficio stampa

facciamo tutto quello che serve alla tua azienda per funzionare bene

La Bestia Carenne: Spaghetti Western e contaminazioni gipsy di De Andrè e Tom Waitz

Il titolo sta per “catacascie” ovvero lucciole, come le suggestioni musicali - illuminanti ed intermittenti, appunto - di cui ciascuna delle 13 tracce presenti in Catacascie, è intrisa: si tratta del primo lavoro ufficiale della band campana La Bestia Carenne, che lo scorso 11 novembre ha firmato il suo ingresso nella discografia indipendente, grazie all'etichetta Bulbartworks. A racchiudere la portata di un progetto tanto ambizioso quanto originale, sono dunque le atmosfere, quelle che dell'album si fanno audace cifra stilistica, e che vengono poi fedelmente ricreate dal vivo: un percorso sono-

ro e testuale che, brano dopo brano, si snoda in maniera del tutto personale tra eredità cantau-

ruzioni blues e gipsy e da una sorprendente personalità performativa che, con le dovute differenze,



torali e folk, ora nostrane alla De Andrè, ora d'oltreoceano alla Tom Waits. Il tutto, impreziosito da provvidenziali ir-

accomuna tutti i membri del gruppo - Giuseppe Di Taranto, voce e chitarra acustica; Antonello Orlando, chitarra elettrica;

Paolo Montella, voce e basso; Giuseppe Pisano, percussioni. Inoltre, il richiamo agli intramontabili spaghetti western di Sergio Leone, da cui il video del primo singolo estratto “La Macchina Trasversale” trae ispirazione, aggiunge al progetto una nota di nostalgica eccentricità. E dopo aver condiviso il palco con artisti come Brunori Sas, Folkabbestia, Modena City Ramblers e 24 Grana, La Bestia Carenne è ora impegnata in un tour di presentazione del disco che, partito da Napoli il 25 ottobre scorso al Lanificio 25, toccherà da Nord a Sud le principali città italiane.

Chiara Ricci

Antonio Merone interpreta De Filippo

Nel trentennale della scomparsa di Eduardo De Filippo, drammaturgo, attore teatrale e cinematografico, regista, sceneggiatore e poeta nonché nominato senatore a vita per i suoi alti meriti artistici, la Compagnia Stabile del teatro Metropolitan di Antonio Merone presenta “Natale in Casa Cupiello”. Lo spettacolo con Carmine Beneduce, Susy Muselli,



Mimmo Borriello, con la regia di Antonio Merone sarà rappresentato sabato 6 e domenica 7 dicembre presso il Teatro Metropolitan di Sant'Anastasia.

Margherita Manno

Svez e quella mostra che cambiò Napoli e l'arte

Annunciato dal video musicale “Fuori dalla Mischia”, è uscito “Terraemotus”, il terzo album del rapper Svez, componente dello storico gruppo Hip hop 13 Bastardi. “In un mondo dove tutto si muove alla velocità della luce, ho concepito il mio nuovo lavoro come un terremoto artistico in grado di scuotere e sorprendere”. Il titolo dell'album rende omaggio al gallerista napoletano Lucio Amelio e alla celebre mostra che cambiò Napoli con l'avvento di artisti come Andy Warhol, Mimmo Paladino, Robert Mapplethorpe e molti altri. Dopo il rap hardcore di “Rap Veritas” del 2011, l'artista napoletano ha deciso di ritornare in scena con un lavoro del tutto innovativo, per la prima volta nella sua carriera i pezzi in italiano superano quelli in dialetto, simbolo di una dimensione più propriamente nazionale e non solo partenopea. Un percorso che si compone di 12 pezzi brevi ma incisivi che spaziano dalla poesia di “Freddo dentro” all'ironia di “Generazione Click”. “La musica è passata dal centro sociale al centro commerciale, - continua Svez - bisogna riportare le persone,



in particolare i giovani, ad ascoltare con le orecchie e non con gli occhi”. “Terraemotus” è disponibile su iTunes, Spotify ed altre piattaforme digitali e si rivolge ad un pubblico vario con la passione per la musica Hip hop. “La creazione di un album musicale - conclude l'artista Svez - è un po' come cucinare! Per essere buono si devono mettere insieme gli ingredienti giusti, arte e inventiva”.

Pamela Orrico

King Jean, dalla periferia è “Nato per vincere”



Si chiama “Nato per Vincere” il nuovo singolo del rapper vesuviano Giovanni Coppola, in arte King Jean. Giovanni, classe 1988, oltre a gestire un bar col fratello, si scopre nel 2012 cantante, più propriamente del genere rap, che dopo la vittoria di Rocco Hunt a Sanremo Giovani, spopola il web. King Jean nell'ottobre del 2012 esce con il suo primo Mixtape poi dedica una canzone alla sua città. Dopo i vari successi riscontrati inizia a partecipare all'accademia Rai News e Universal Singer Inside. I giovani lo seguono, ed è per questo che Radio Marte trasmette “Tutt a porn” di Jack Di luca in collaborazione

con Giovanni. Il 10 aprile 2014 presenta al pubblico web il singolo estratto dall'EP ‘Nato per vincere’, produzione: Expobeat. Il brano è disponibile, assieme all'EP, su tutti i Digital Store e Spotify streaming oltre che su YouTube. “Questo cd nasce dalla voglia di cancellare la negatività che affligge la mia generazione. Sono una persona positiva e l'unica esigenza che ho nella mie canzoni è quella di mettere in risalto tutto ciò che di buono c'è. A breve partirà un nuovo singolo che parlerà della chiesa. L'ispirazione l'ho avuta dopo aver letto il libro Vaticano Spa di Gianluigi Nuzzi”.

Luana Paparo

Portici, Volla, Turrís e Ercolano: tutto il calcio sotto il Vesuvio

Nel primo scorcio di campionato, ci si rende conto che a fare la differenza è lo scontro diretto vinto, di misura, dalla Sessana contro la Turrís. Con quella vittoria, ottenuta sul proprio campo, i gialloblu si sono insediati in vetta con tre lunghezze di vantaggio sui corallini per una lotta al vertice davvero avvincente. Tutto può succedere nel corso delle settimane, facile prevedere che l'equilibrio durerà fino alla fine tra due squadre attrezzate per vincere il campionato e approdare tra i dilettanti nazionali. Ma, almeno per il momento, non c'è una diarchia nei piani alti: non bisogna sottovalutare la candidatura della Virtus Volla che ha la possibilità di giocare le sue carte. Il mezzo passo falso in cui i leoni vollesí sono incappati nel match casalingo contro il Campania Ponticelli, li ha portati a frenare un po' la corsa, ma gli uomini di mister De Michele



(in alto) hanno dimostrato di essere competitivi e imprevedibili. Anche l'Herculaneum non ha mai negato le proprie ambizioni d'alta quota, mister

Ulivi (foto in basso) ha molta fiducia nei suoi ragazzi che proveranno ad inserirsi nel discorso relativo al gradino più alto del podio. La cura Tarantino ha rivitalizzato un Portici che era in piena crisi, i biancoazzurri si sono rialzati anche se c'è tanto amaro in bocca per la sconfitta subita in casa contro il Procida. I punti persi tra le mura amiche contro squadre alla propria portata, suscitano sempre molti rimpianti. La stagione si preannuncia sempre più difficile per il San Giorgio cui non basta qualche reazione d'orgoglio, serve maggiore fiducia e consapevolezza per rimediare ad un primo blocco di campionato caratterizzato da stenti e affanni.

Maurizio Longhi

Scherma, a Ottaviano ci si allena con Meglio, campione olimpico

Ottaviano - "La scherma è il pugilato senza pugni, che consente di scaricare le tensioni e l'aggressività senza farsi male. In più è uno sport che si può praticare a tutte le età, basta modulare lo sforzo e disciplinare i movimenti". Parole di Dino Meglio, medaglia d'oro di sciabola alle olimpiadi del 1984, commissario tecnico della nazionale italiana campione del mondo nel 1995, allenatore di campioni e maestro di spada ad Ottaviano. L'associazione che porta il suo nome "Il Meglio della Scherma", nata da circa un anno, è patrocinata dal Comune e ha l'obiettivo di creare un vivaio di atleti che possa durare nel tempo. "Ho un legame molto profondo con Ottaviano, - racconta il maestro - il mio allievo più caro, Gigi Tarantino, è nato qui. Mi appassiona quindi formare un vivaio di atleti in un territorio che, nonostante

abbia già espresso un campione del mondo, è ancora vergine in questo sport. La mentalità vesuviana, come quella napoletana, allena alla sfida e alla determinazione, doti indispensabili per uno schermatore. In particolare la caparbieta partenopea è molto



adatta alla sciabola, non a caso la scuola napoletana è la prima d'Italia". "La scherma è uno sport ma è soprattutto una disciplina, - racconta il presidente dell'associazione Francesco Giordano - educare i giovani a rispettare le regole è fondamentale per il loro percorso di vita".

Daniele De Somma

Rafa Benitez si racconta a Mimmo Malfitano, tra Napoli e il futuro...

"Il mio futuro? L'esperienza mi dice che dobbiamo lavorare al progetto attuale, senza dimenticare di guardare oltre" dice Rafa Benitez in una lunga intervista alla Gazzetta dello sport fresca di restyling, firmata dal napoletanissimo Mimmo Malfitano. "Parlo spesso con Riccardo Bigon e dico sempre a De Laurentiis che deve garantire il futuro alla società a prescindere dal sottoscritto. Il problema non è il rinnovo, ma la condivisione della strada giusta, che noi condividiamo, e non è un problema di soldi o investimenti. Dobbiamo operare per capire se possiamo vincere qualcosa, se possiamo andare avanti oppure no. E poi ho la mia famiglia lontano, mia moglie e le mie due figlie vivono a Liverpool. È la prima volta che non le ho con me e non è facile. De Laurentiis sa bene quanto sia importante il valore della famiglia". Sulla possibilità di un futuro sulla panchina della Spagna

Rafa risponde: "In passato, quando mi veniva posta questa domanda e io rispondevo, il giorno dopo mi ritrovavo sui giornali titoli tipo: 'Benitez vuole la nazionale'. Potrebbe essere un'idea, certo, ma a me piace lavorare sul campo, quotidianamente. Sono un insegnante, laureato all'Inef (la nostra facoltà di scienze motorie), la mia metodologia è insegnare". La Supercoppa italiana a dicembre contro la Juve. "È una competizione che c'interessa eccome, ma sono concentrato sul campionato per capire dove possiamo risparmiare qualcuno per evitare infortuni. Tutti, comunque, devono essere preparati, questo è uno dei motivi per cui non comunico mai la formazione prima dell'immediata vigilia". E per finire, Balotelli al Napoli? "È un'ipotesi che non ho mai preso in considerazione" ha concluso, dopo aver parlato anche di politica.

Antonio Mengacci





Freud, il lutto e l'agenda rossa...

Dovrei aver elaborato il lutto, perchè per una serie di coincidenze mi son trovato in rapporto molto stretto col dottor Freud, i suoi classici e le sue manfrine sulle elaborazioni. Non ho elaborato un bel niente. Non riesco a non pensare agli attimi trascorsi e a quelli che avrei voluto trascorrere con una persona speciale che non c'è più. Mi rassicura, ma non serve a niente, che sia partita amando ed essendo amata. Le persone speciali non meritano l'oblio. Non è giusto. E siccome tante cose non son giuste, cerchi di cogliere i segni. Stiamo attraversando il mare in tempesta, ma ho ripreso a scrivere su una vecchia e bellissima agenda rossa, targata csv2013.

Paolo Perrotta

Pappe, porcini e salsiccia

Fate imbiondire l'aglio in una padella con abbondante olio evo, poi aggiungete la salsiccia fresca privata del budello e sbriciolata e fatela rosolare qualche minuto. Sfumate con il vino bianco e proseguite la cottura. Nel frattempo pulite i funghi delicatamente con un panno di cotone umido e se necessario raschiate il gambo con un coltello per eliminare il terriccio, poi tagliateli a fettine sottili. Eliminate l'aglio dalla padella e versatevi i funghi, mescolate e fate cuocere per una decina di minuti, aggiungendo un po' di acqua se necessario. Aggiustate di sale se necessario (tenete conto che la salsiccia è già abbastanza saporita) e poi aggiungete il prezzemolo tritato poco prima di spegnere il fuoco. Intanto cuocete la pasta in abbondante acqua salata (solitamente la pasta fresca richiede una cottura veloce, 3 o 4 minuti. Per la pasta, bastano due uova, un misurino di latte e farina). Scolate le tagliatelle al dente e versatele nella padella con il condimento di funghi e salsiccia, mescolate sul fuoco per un minuto, poi servite.

INGREDIENTI

250 gr di tagliatelle all'uovo fresche
250 gr di funghi porcini freschi
200 gr di salsiccia fresca
20 ml di vino bianco secco
1 spicchio d'aglio
prezzemolo, sale, olio evo

IL FILM

Zappatore con Mario Merola, perchè mi ha sempre fatto ridere. E vorrei riprovarci

IL VINO

Poliphemo, il Taurasi dell'anarchico Luigi Tecce. Forte, aromatico e magico, come lo spirito che muove cuore e mano di Tecce. Consigliatomi dal raffinato Pasquale Brillante

IL DISCO

Quiet Is the New Loud è il primo album pubblicato dai Kings of Convenience, uscito il 29 gennaio 2001: indie pop norvegese, sognante

IL DRINK

Gin, Campari e Vermut rosso. Aggiungici mezza fettiuna d'arancio e amen. Negroni. Il ritorno alle origini



TRATTORIA - PIZZERIA

Dante

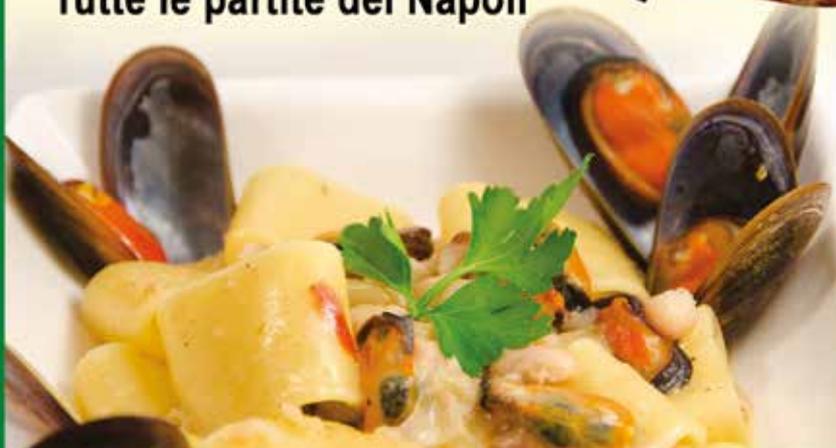
**Cucina Tipica
Napoletana**

Tutti i giorni a pranzo
con 2 primi a scelta

Tutte le partite del Napoli

Pizza da asporto e consegna a domicilio





Via Dante Alighieri, 177
Chiuso Lunedì

Pollena Trocchia (Napoli) info: 081 5307313

EUROBET

Caffè

consegne
a domicilio

BAR PASTICCERIA

SCOMMESSE SPORTIVE

POKER ONLINE - SALA SCOMMESSE

SUPERENALOTTO - TRIS

TOTOCALCIO - GRATTA E VINCI



Tel. 081 482820 - Via Don Morosini, 17/19
San Giorgio a Cremano (Na)

Parte "Una gita al Sole" e si visita la Rai



Una Gita al Sole. Per tutti gli appassionati della soap opera "Un Posto al Sole" arriva il regalo di Natale in anticipo. La soap ambientata a Napoli è diventata una colonna di Rai 3 con una media di due milioni e mezzo di telespettatori giornalieri e delizia ogni sera la cena del pubblico Rai dal 1996. Giovedì 18 Dicembre alle ore 10:30 presso il CPTV Rai di Napoli ci sarà la possibilità di visitare i SET interni della soap. Per partecipare bisogna inviare una mail a lanotizia.unpostoalsole@rai.it indicando le proprie generalità. Minori esclusi.

Margherita Manno

StreetArt per il Santo

Un murale per padre Ludovico da Casoria che sarà proclamato santo il 23 novembre. Nella cittadina alle porte di Napoli, per San Ludovico si aggiunge il disegno firmato da tre writer di Casoria sul muro dell'Oasi San Ludovico nelle vicinanze della piazza principale della cittadina.



Publicizza la tua attività commerciale

L'ORA VESUVIANA
LA VOCE LIBERA SOTTO IL VULCANO

Chi smette di fare pubblicità per risparmiare soldi è come se fermasse l'orologio per risparmiare il tempo.

Henry Ford

25.000 Copie gratuite

Distribuito in 12 Comuni + Napoli

Info: 081-5308119 - 338-3284746 | commerciale@loravesuviana.it